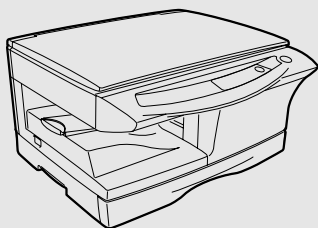
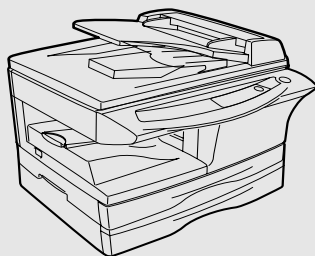
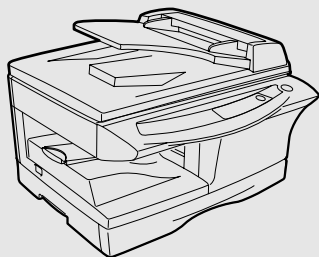


SHARP®

**AL-1552
AL-1553
AL-1555**



**DIGITÁLIS LÉZERSUGARAS MÁSOLO
HASZNÁLATI UTASÍTÁS**



CLASS 1 LASER PRODUCT

LASER KLASSE 1

LUKOAN 1 LASERLAITE

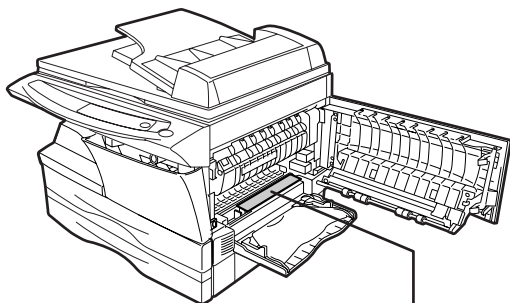
KLASS 1 LASERAPPARAT

VAROITUS!

LAITTEEN KÄYTTÄMINEN
MUULLA KUIN TÄSSÄ
KÄYTTÖOHJEESSA MAINITULLA
TAVALLA SAATTAA ALTISTAA
KÄYTTÄJÄN
TURVALLISUUSLUOKAN 1
YLITTÄVÄLLE
NÄKYMÄTTÖMÄLLE
LASERSÄTEILYLLE.

VARNING

OM APPARATEN ANVÄNDS PÅ
ANNAT SÄTT ÄN I DENNA
BRUKSANVISNING
SPECIFICERATS, KAN
ANVÄNDAREN UTSÄTTAS FÖR
OSYNLIG LASERSTRÅLNING,
SOM ÖVERSKRIDER GRÄNSEN
FÖR LASERKLASS 1.



Laserstrahl

CAUTION
VORSICHT
ADVARSEL

INVISIBLE LASER RADIATION WHEN OPEN AND INTERLOCKS DEFEATED.
AVOID EXPOSURE TO BEAM.

UNSICHTBARE LASERSTRAHLUNG WENN ABDECKUNG GEÖFFNET UND
SICHERHEITSVERRIEGELUNG ÜBERÜCKT. NICHT DEM STRAHL AUSSETZEN.

USYNLIG LASERSTRÅLNING VED ÅBNING, NÅR SIKKERHEDSAFBRYDERE ER
UD AF FUNKTION. UNDGÅ UDSÆTTELSE FOR STRÅLING.

ADVERSEL

VARNING

VARO!

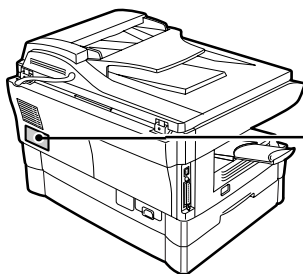
USYNLIG LASERSTRÅLNING NÅR DEKSEL ÅPNES OG SIKKERHEDSLÅS BRYTES.
UNNGÅ UDSÆTTELSE FOR STRÅLING.

OSYNLIG LASERSTRÅLNING NÅR DENNA DEL ÄR ÖPPNAD OCH SPÄRRAR ÄR
URKOPPLADE. STRÅLEN ÄR FARLIG. BETRÄKTA EJ STRÅLEN.

AVATTIENNA JA SUOJALUKITUS OHITETTAESSA OLET ALTITIN NÄKYMÄTÖNTÄ
LASERSÄTEILYLLE. ÄLÄ KATSO SÄTEISEEN.

Figyelem

A termék alacsony energiájú lézereszköz
tartalmaz. A folyamatos biztonság
érdekében ne távolítsa el bármilyen fedőt
vagy próbáljon a termék belsejéhez férkőzni.
Hagyjon mindenfajta szerelést
a szakemberekre.



CLASS 1
LASER PRODUCT
LASER KLASSE 1

FIGYELMEZTETÉSEK

Figyelmeztető címke a berendezésen

A (⚠) (🔥) címke a fixáló egységben az alábbiakat jelöli:



:Figyelem, veszély



:Figyelem, forró felület

Figyelmeztetések a használatához

Kövesse az alábbi figyelmeztetéseket a berendezés használatánál.

⚠ Vigyázat:

- A beégető egység forró. Legyen óvatos ezen a helyen az elakadt papír eltávolításakor.
- Ne nézzen bele közvetlenül a fényforrásba. Ez károsíthatja a szemét.
- Ne kapcsolja gyorsan ki-be a berendezést. A kikapcsolás után várjon 10-15 másodpercet az újabb bekapcsolásig.
- A gépet ki kell kapcsolni bármilyen kábel behelyezése előtt.

⚠ Figyelem:

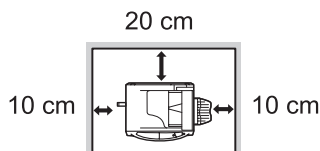
- Helyezze a gépet szilárd, egyenletes felszínre.
- Ne állítsa a gépet nedves vagy poros helyiségbe.
- Ha hosszabb ideig nincs használatban a berendezés, például egymást követő szünnapokon, kapcsolja ki a hálózati kapcsolót, és húzza ki a hálózati csatlakozót.
- A berendezés mozgatásakor kapcsolja ki a hálózati kapcsolót, és húzza ki a hálózati csatlakozót.
- Ne takarja le a berendezést porfogó lepellel, ruhával vagy műanyag fóliával, amíg az be van kapcsolva. Ez megakadályozhatja a hősugárzást, az egység károsodását okozva.
- Az utasítások vagy beállítások itt leírtaktól eltérő használatával, vagy az eljárások eltérő végrehajtásával veszélyes sugárzásnak teheti ki magát.
- A fali aljzat legyen közel a készülékhez, és legyen könnyen hozzáférhető.

Fontos szempontok az üzembe helyezés helyének kiválasztásánál

Ne tegye a berendezést olyan helyre, amely:

- nedves, párás vagy nagyon poros
- közvetlen napfénynek van kitéve
- gyengén szellőzik
- szélsőséges hőmérséklet- vagy nedvességváltozásoknak van kitéve, pl. légkondicionáló vagy fűtőtest közelében.

A berendezés körül biztosítson megfelelő nagyságú teret a karbantartáshoz és a megfelelő szellőzéshez.



Figyelmeztetések a kezeléshez

Ügyeljen, hogy az alábbiak szerint kezelje a berendezést, hogy megőrizze annak teljesítményét.

Ne ejtse le a berendezést, ne tegye ki ütésnek, illetve más tárgyhoz való ütdésnek.

Ne tegye ki a fényhengert közvetlen napsütésnek.

- Ez károsítja a fényhenger felületét (zöld rész), foltokat okozva a másolatokon.

A kellékeket, úgymint fényhengerek és festékkazetták, sötét helyen tárolja, és ne vegye ki őket a csomagolásból a felhasználásuk előtt.

- Ha közvetlen napfénynek vannak kitéve, az foltokat eredményezhet a másolatokon.

Ne érjen hozzá a fényhenger felületéhez (zöld rész).

- Ez károsítja a fényhenger felületét, foltokat okozva a másolatokon.

Figyelmeztetések a lézerről

Hullámhossz	770 nm - 795 nm
Impulzusidő	11.82 μ s/7 mm
Kimeneti teljesítmény	0.17 mW $\pm$ 0.01 mW

Védjegyek elismerése

- A Microsoft és a Windows a Microsoft Corporation védjegyei az Amerikai Egyesült Államokban és más országokban.
- Az IBM és a PC/AT az International Business Machines Corporation védjegyei.
- Az Adobe és az Acrobat az Adobe Systems Incorporated védjegyei.
- Az összes többi védjegy és szerzői jog a megfelelő tulajdonosuk birtokában van.



Ezen termékek, amelyek kiérdemelték az ENERGY STAR® minősítést, úgy lettek megtervezve, hogy kiváló energia hatásfokkal való működésükkel védik a környezetet.

Bizonyos területeken a "POWER" kapcsoló állásait "I" és "O" jelöli a berendezésen "ON" és "OFF" helyett.

A "O" jel azt jelzi, hogy a berendezés nincs teljesen áramtalanítva, hanem készenléti állapotban van ebben a hálózati kapcsoló állásban.

Ha a berendezése így van megjelölve, kérjük, használja az "I"-t az "ON" helyett és az "O"-t az "OFF" helyett.

Figyelem!

A teljes elektromos lekapcsoláshoz húzza ki a főcsatlakozót.

A fali aljzat legyen közel a készülékhez, és legyen könnyen hozzáférhető.

TARTALOM

1 BEVEZETŐ

AZ ÚTMUTATÓK	
HASZNÁLATA	4
RÉSZEK NEVEI	5
KEZELŐPANEL	6

2 ÜZEMBE HELYEZÉS

ÖSSZEÁLLÍTÁS	7
CSOMAGOLT ALKATRÉSZEK	
ÉS KIEGÉSZÍTŐK	
ELLENŐRZÉSE	8
A TELEPÍTÉSRE	8
OLVASÓFEJ-RÖGZÍTŐ	
KAPCSOLÓ	9
A FESTÉKKAZETTA	
BESZERELÉSE	10
A HÁLÓZATI KÁBEL	
CSATLAKOZTATÁSA	12

3 PAPIR BEHELYEZÉSE

PAPÍR	14
A PAPIRTÁLCA FELTÖLTÉSE	15
OLDALTÁLCA	
(speciális papírral)	17

4 A SZOFTVER TELEPÍTÉSE

AZ SHARP SZEMÉLYI MFP	
SOROZAT SZOFTVERE	19
HARDVER- ÉS	
SZOFTVERIGÉNYEK	20
TELEPÍTÉS ELŐTT	20
A SZOFTVER TELEPÍTÉSE	22
KIJELZŐK A KEZELŐ-	
PANELEN	32
A NYOMTATÓ ÜZEMMÓD	
HASZNÁLATA	33
A SCANNER ÜZEMMÓD	
HASZNÁLATA	35
AZ ONLINE ÚTMUTATÓ	
HASZNÁLATA	43
MÁS TELEPÍTETT	
MEGHAJTÓK HASZNÁLATA	44
AZ ILLESZTŐKÁBEL	
CSATLAKOZTATÁSA	45

5 MÁSOLÁS

A MÁSOLÁS FOLYAMATA	46
EREDETI ELHELYEZÉSE	47
MÁSOLANDÓ MENNYISÉG	
MEGADÁSA	49
MEGVILÁGÍTÁS BEÁLLÍTÁSA/	
FOTÓ MÁSOLÁS	49
KICSINYÍTÉS/NAGYÍTÁS/	
ZOOM	51
TÁLCA KIVÁLASZTÁSA	
(AL-1553, AL-1555)	51

6 KÜLÖNLEGES FUNKCIÓK

KÉTOLDALAS NYOMTATÁS	52
A KÜLÖNLEGES FUNKCIÓK	
LEÍRÁSA	54
FESTÉKTAKARÉKOS	
ÜZEMMÓD	54
FELHASZNÁLÓI	
PROGRAMOK	55
AZ ÖSSZES MÁSOLT	
PÉLDÁNY SZÁMÁNAK	
MEGJELENÍTÉSE	56

7 KARBANTARTÁS

FESTÉKKAZETTA CSERÉJE	57
FÉNYHENGERTAKARÉK	
CSERÉJE	58
A BERENDEZÉS TISZTÍTÁSA	59

8 HIBAELEHÁRÍTÁS

HIBAELEHÁRÍTÁS	61
ÁLLAPOTKIJELZŐK	62
ELAKADT PAPIR	
ELTÁVOLÍTÁSA	63

9 FÜGGELÉK

MŰSZAKI JELLEMZŐK	68
KELLÉKEK	70
A BERENDEZÉS MOZGATÁSA	
ÉS TÁROLÁSA	71
NÉVMUTATÓ	72
SZOFTVER ENGEDÉLY	75

1

2

3

4

5

6

7

8

9

Ez a fejezet alapvető tudnivalókat nyújt a berendezés használatához.

AZ ÚTMUTATÓK HASZNÁLATA

Ehhez a nyomtatott használati utasításhoz jár egy online útmutató is. Ahhoz, hogy a legjobban megismerje a termék tulajdonságait és funkcióinak működését, ismerkedjen meg alaposan mindkét útmutatóval.

Ez a nyomtatott útmutató tartalmazza az összes telepítéssel és üzembe helyezéssel kapcsolatos utasítást, csakúgy, mint az összes fénymásoló funkció használatával kapcsolatos utasításokat. Az online útmutató az alábbi tudnivalókat tartalmazza.

Online használati utasítás

Információt nyújt a beállítások megadásáról és a hibák elhárításáról. Ellenőrizze az online útmutatót, amikor az üzembe helyezés után használja a berendezést.

Hogyan kell használni az online útmutatót

Elmagyarázza, hogyan kell használni az online útmutatót.

Nyomtatás

Információt tartalmaz dokumentumok nyomtatására nézve.

Lapolvasás

Elmagyarázza, hogyan kell a lapolvasást elvégezni a szkennel megajtó használatával, és hogyan kell módosítani a Gombkezelő beállításait.

Hibakereső

Utasításokat tartalmaz a megajtó- vagy szoftverproblémák megoldásához.

A használati utasításban és az online útmutatóban használt rövidítések

- Ez a használati utasítás az AL-1552, AL-1553 és AL-1555 típusok kezelését magyarázza el. Azokban az esetekben, ahol a kezelés azonos, az AL-1555 használatos.
- A megajtóablakok és a számítógép képernyőjén megjelenő más ablakok ábrázolásai a Windows XP Home Edition-ben megjelenő ablakokat mutatják. Bizonyos elnevezések, amelyek megjelennek ezeken az ábrázolásokon, enyhén eltérhetnek a más operációs rendszerekben megjelenő ablakokéitól.
- Ez a használati utasítás a dokumentumadagolót (Single Pass Feeder) "SPF"-nek, a fordítás dokumentumadagolót (Reverse Single Pass Feeder) pedig "RSPF"-nek rövidíti.
- A használati utasításban az alábbi ikonok szerepelnek, hogy ellássák a felhasználót a berendezés használatára vonatkozó tudnivalókkal.



Vigázat



Figyelem



Megjegyzés

Arra figyelmezteti a felhasználót, hogy megsérülhet, ha nem követi megfelelően a "Vigázat" alatt leírtakat.

Arra figyelmezteti a felhasználót, hogy kár keletkezhet a másológépben vagy valamely alkatrészében, ha nem követi megfelelően a figyelmeztetésben leírtakat.

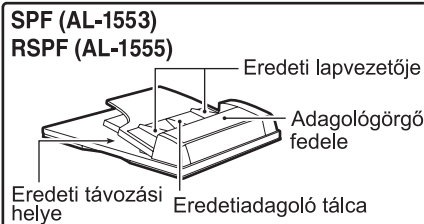
A megjegyzések a másológépre vonatkozó ismereteket nyújtanak a műszaki jellemzők, funkciók, teljesítmény, működés és egyébtek tekintetében, ami hasznos lehet a felhasználónak.



A kijelzőn megjelenő betűt jelöli.

RÉSZEK NEVEI

1

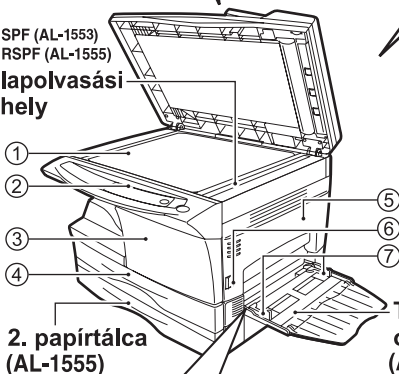


Takarófedél (AL-1552)

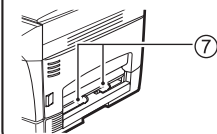


**SPF (AL-1553)
RSPF (AL-1555)**

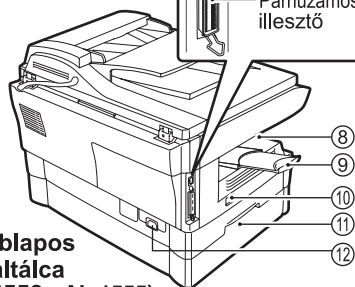
lapolvasási hely



Egylapos oldaltálca (AL-1552)

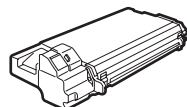


Illesztő

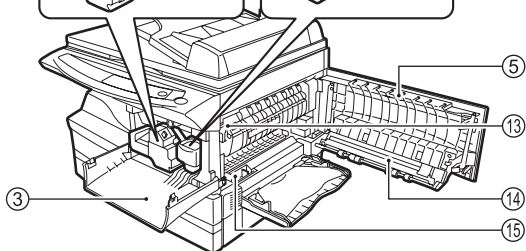
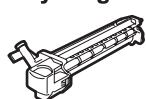


Többlapos oldaltálca (AL-1553, AL 1555)

Festékkazetta



Fényhenger



① Dokumentumüveg

② Kezelőpanel

③ Homloklap

④ Papírtálca

⑤ Oldallap

⑥ Oldallap nyitó gombja

⑦ Oldaltálca lapvezetői

⑧ Kimeneti tálca

⑨ Kimeneti tálca hosszabbítása

⑩ Hálózati kapcsoló

⑪ Fogantyú

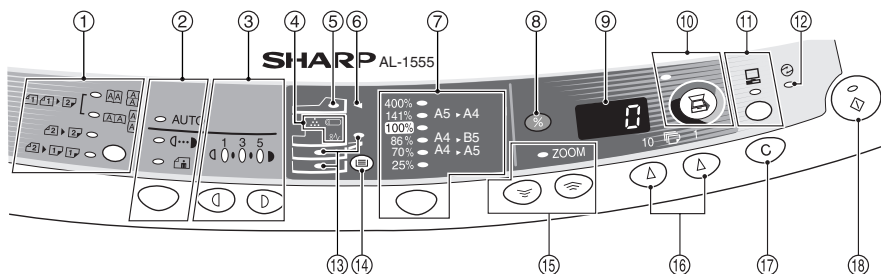
⑫ Hálózati kábel csatlakozója

⑬ Fixálóegység kioldókarja

⑭ Töltőszál

⑮ Töltőszál-tisztító

KEZELŐPANEL



① Másolandó eredeti gomb és kijelzők

2-oldalas másolatok
1-oldalas eredetiktől.
Fordítás a hosszú élen
vagy Fordítás a rövid
élen választható.

2-oldalas másolatok
2-oldalas eredetiktől.
(Csak RSPF
használatánál.) (AL-1555)

1-oldalas másolatok
2-oldalas eredetiktől.
(Csak RSPF
használatánál.) (AL-1555)

② Megvilágítási mód választó gomb és kijelzők

Használatával egymás után
kiválaszthatja a megvilágítási módokat:
AUTO, KÉZI vagy FOTÓ. A választott
módot egy kijelző jelzi. (49. o.)

③ Világos és sötét gombok és megvilágítási kijelzők

Használatával módosíthatja a KÉZI vagy
a FOTÓ megvilágítási fokozatot.
A választott megvilágítási fokozatot egy
kijelző jelzi. (49. o.) Használatával
elkezdhet és befejezhet felhasználói
programbeállítást. (55. o.)

④ Figyelmeztető kijelzők

Fényhenger cseréje szükséges
kijelző (58. o.)

Elakadás kijelző (63. o.)

Festékkazetta cseréje szükséges
kijelző (57. o.)

⑤ SPF kijelző (48. o.) (AL-1553)

⑥ RSPF kijelző (48. o.) (AL-1555)

⑦ SPF elakadás kijelző (66. o.) (AL-1553)

⑧ RSPF elakadás kijelző (66. o.) (AL-1555)

⑨ Másolási arány kiválasztó gomb és kijelzők

Használatával kiválaszthatja az előre
beállított kicsinyítési/nagyítási
arányokat. A kiválasztott másolási
arányt egy kijelző mutatja. (51. o.)

⑩ Másolási arány kijelző (%) gomb (51. o.)

⑪ Kijelző

Megjeleníti a megadott másolási
mennyiséget, másolási arányt, felhasználói
programkódot és hibakódot.

⑫ SCANNER gomb és kijelző (32., 39. o.)

⑬ ON LINE gomb és kijelző

Kigyullad, ha a berendezést
nyomtatóként és szkennerként
használja. Az ON LINE kijelző leírását
a "KIJELZŐK A KEZELŐPANELEN"
c. fejezetben találhatja. (32. o.)

⑭ Energiatakarékos üzemmód kijelző

Kigyullad, ha a berendezés energia-
takarékos üzemmódban van. (54., 55. o.)

⑮ Papíradagolás helye kijelzők

A választott papíradagolási helyet jelzik.

⑯ Tálcválasztó gomb (AL-1553, AL-1555)

Kiválaszthatja a papíradagolás helyét
(papírtálca vagy többlapos oldaltálca).
(51. o.)

⑰ Zoom gombok és kijelző

Használatával bármely kicsinyítési vagy
nagyítási arányt kiválaszthat 25-400%-
ig, 1%-os lépésekben. (51. o.)

⑱ Másolási mennyiség gombok

- Használatával megadhatja a kívánt
másolási mennyiséget (1-99). (49. o.)
- Használatával felhasználói program
paramétereket adhat meg. (55. o.)

⑲ Törlés gomb

- Nyomja meg a kijelző törléséhez,
vagy egy másolási munka futása
közben a másolás befejezéséhez.
(49. o.)
- Tartsa lenyomva kikapcsolt állapotban
az addig készített összes másolat
számának megjelenítéséhez. (56. o.)

⑳ Start gomb és kijelző

- A másolás lehetséges, amikor világít.
- Nyomja meg a másolás elkezdéséhez.
- Felhasználói program beállításához
használhatja. (55. o.)

A berendezés megfelelő használatához kövesse az alábbi telepítési eljárást.



Megjegyzés

Ha a berendezés nem működik megfelelően az üzembe helyezés vagy a használat közben, vagy valamely funkció nem használható, nézze meg a "BERENDEZÉS HIBÁINAK ELHÁRÍTÁSA" c. fejezetet (61. o.).

ÖSSZEÁLLÍTÁS

Amikor először használja a berendezést, az alább ábrázolt eljárást követve állítsa össze.

1 Nyissa ki a csomagolást, és ellenőrizze, hogy az összes kellék megtalálható a berendezéshez. (8. o.)

2 Távolítsa el a védőanyagokat. (9. o.)

3 Tegye be a festékkazettát. (10. o.)

4 Helyezze a papírt a papírtálcára (15. o.) vagy a többlapos oldaltálcára *¹ (17. o.)

5 Illessze a csatlakoztatott hálózati kábelt a berendezés hátsó részén elhelyezkedő hálózati kábel csatlakozóba.

6 Dugja be a hálózati kábel másik végét a legközelebbi csatlakozó aljzatba. (12. o.)

7 Telepítse a szoftvert. *² (19. o.)

8 Csatlakoztassa az illesztő kábelt *² (45. o.), és kapcsolja be a berendezést. (12. o.)

9 Most már másolhatja (46. o.), nyomtathatja (33. o.) vagy beolvashatja (35. o.) a dokumentumát.

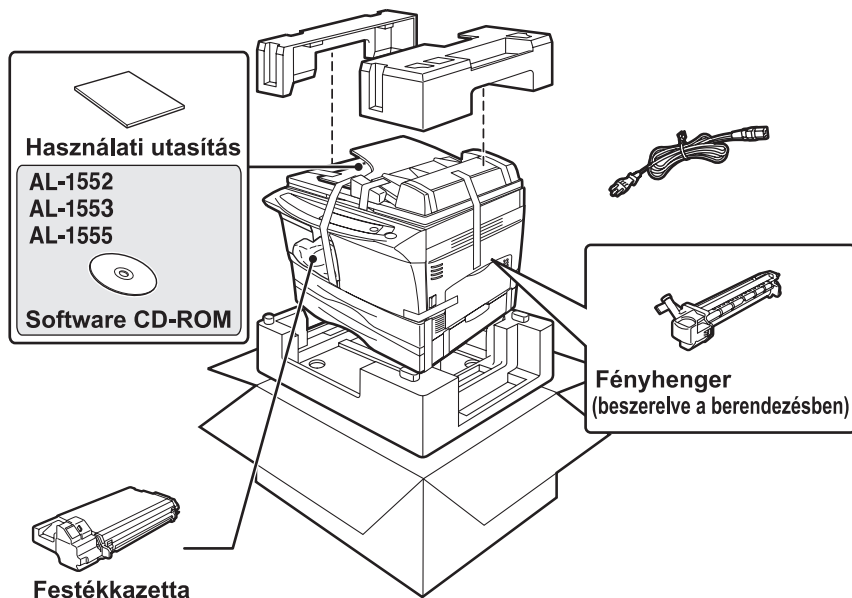
*¹ A többlapos oldaltálcát csak az AL-1553 és AL-1555 tartalmazza.

*² Ha csak másolásra használja a berendezést, hagyja ki ezt a lépést.

MELLÉKELT ALKATRÉSZEK ÉS KIEGÉSZÍTŐK ELLENŐRZÉSE

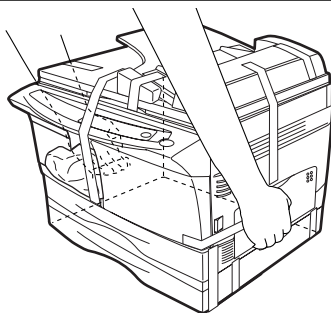
Nyissa ki a kartont, és ellenőrizze, hogy az tartalmazza-e az alábbi alkatrészeket és kiegészítőket.

Ha bármelyik hiányzik vagy sérült, lépjen kapcsolatba másológép-szervizünkkel.

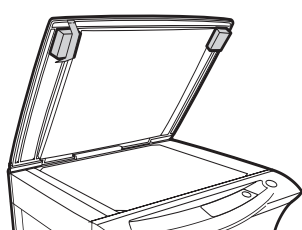
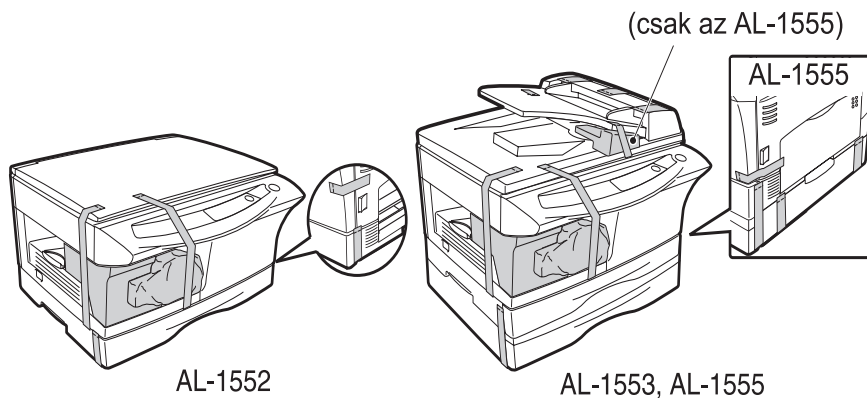


ELŐKÉSZÍTÉS A TELEPÍTÉSRE

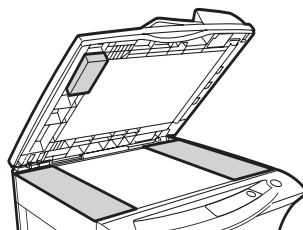
- 1** A berendezés mindkét oldalán tartsa a fogókat, vegye ki a csomagolásból, és vigye a kiválasztott helyére.



- 2** Távolítsa el az alábbi ábrán látható szalag összes darabját. Ezután nyissa fel a takarófedél/SPF/RSPF-t, és távolítsa el a védőanyagokat. Ezután vegye ki a hálózati kábelt és a festékkazettát tartalmazó zacskót.



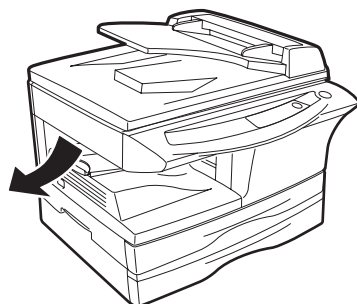
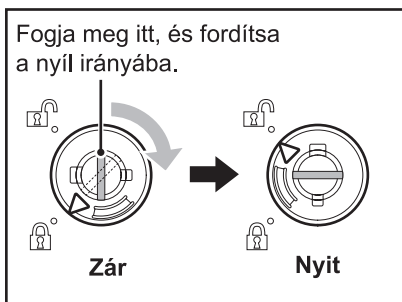
AL-1552



AL-1553, AL-1555

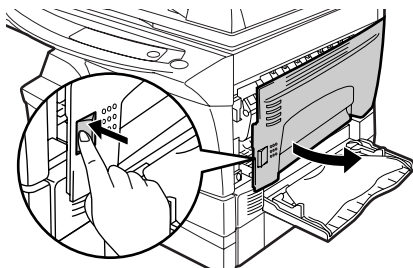
OLVASÓFEJ-RÖGZÍTŐ KAPCSOLÓ

Az olvasófej-rögzítő kapcsoló az eredetitartó alatt található. Ha a kapcsoló zárva van (), a berendezés nem fog működni. Oldja ki a kapcsolót () az alábbiak szerint.

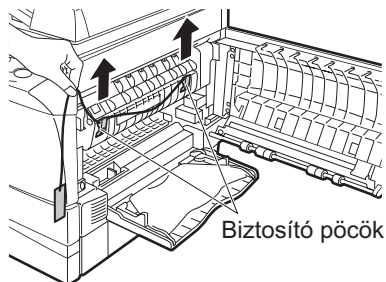
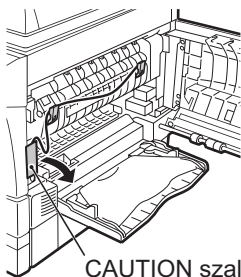


A FESTÉKKAZETTA BESZERELÉSE

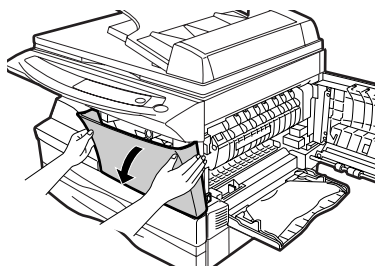
- 1** Nyissa ki a többlapos oldaltálcát (AL-1553, AL-1555, 17. o.), majd nyissa ki az oldallapot.



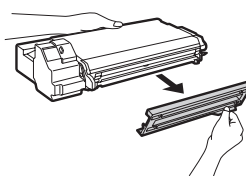
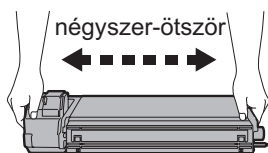
- 2** Távolítsa el a CAUTION szalagot a homloklapról, és húzza ki a két biztosító pöcköt a fixáló egységből egyszerre az egyik zsinórt felfelé húzva.



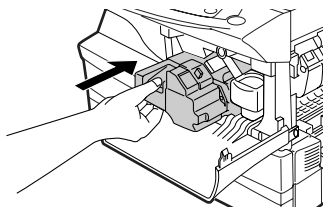
- 3** Finoman nyomja a homloklapot mindkét oldalán a lap kinyitásához.



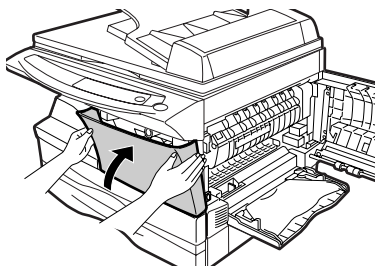
- 4** Vegye ki a festékkazettát a zacskóból. Tartsa a kazettát mindkét oldalánál fogva, és rázza meg vízszintesen négyszer-ötször. Fogja meg a védőfedél fülét, és húzza maga felé a fület, hogy eltávolítsa a fedelet.



- 5** Finoman tolja be a festékkazettát záródásig, a kioldó gomb megnyomása közben.

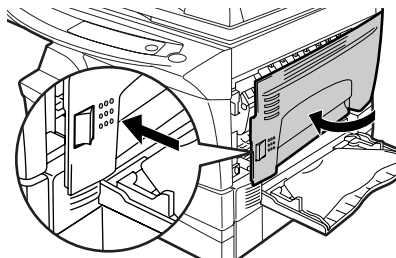


- 6** Csatolja be a homloklapot, majd az oldallapot az oldallap nyitógombja melletti kerek kiemelkedések megnyomásával. A () kijelző kialszik, és a start () kijelző kigyullad.



Figyelem

A fedőlapok bezárásakor biztonságosan zárja be a homloklapot, majd zárja be az oldallapot. Ha rossz sorrendben zárja be a fedőlapokat, azok megsérülhetnek.



A HÁLÓZATI KÁBEL CSATLAKOZTATÁSA

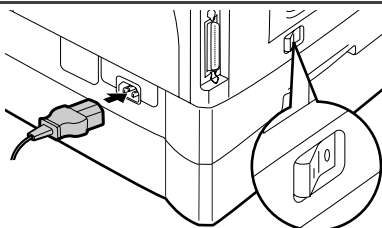


Figyelem

Ha más országban használja a berendezést, mint ahol beszerezte, ellenőriznie kell, hogy a helyi áramforrás kompatibilis a típussal. Ha nem kompatibilis áramforrásba csatlakoztatja a berendezést, azt javíthatatlan károsodás éri.

1

Ellenőrizze, hogy a berendezés hálózati kapcsolója "KI" állásban van. Illessze a csatlakoztatott hálózati kábelt a berendezés hátsó részén elhelyezkedő hálózati kábel csatlakozóba.



2

Dugja be a hálózati kábel másik végét a legközelebbi konnektorba.

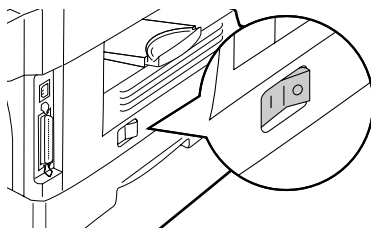


Figyelem

Csak megfelelően földelt fali csatlakozóba dugja a hálózati kábelt. Ne használjon hosszabbítót vagy elosztót.

Bekapcsolás

Ellenőrizze, hogy a berendezés hálózati kapcsolója KI állásban van. Dugja be a csatlakoztatott hálózati kábelt a hálózati kábel hüvelyébe a berendezés hátulján. Dugja be a hálózati kábel másik végét a legközelebbi csatlakozó aljzatba. Állítsa a berendezés baloldalán található hálózati kapcsolót "BE" állásba. A Start () kijelző kigyullad, más, a kezelőpanel kiindulási beállításait mutató kijelzőkkel egyetemben, jelezve a készenléti állapotot. A kiindulási beállításokhoz nézze meg "A kezelőpanel kiindulási beállításai" c. fejezetet, a következő oldalon.



Megjegyzés

- A berendezés energiatakarékos üzemmódba lép, amikor letelik a beállított idő a gép működése nélkül. Az energiatakarékos üzemmódok beállításai módosíthatók. Lásd "FELHASZNÁLÓI PROGRAMOK" (55. o.).
- A berendezés visszaáll a kiindulási beállításokra egy előre beállított időtartam leteltével másolás, nyomtatás vagy lapolvasás befejezése után. A beállított időtartam (auto törlési idő) megváltoztatható. Lásd "FELHASZNÁLÓI PROGRAMOK" (55. o.).

Az olvasófejről

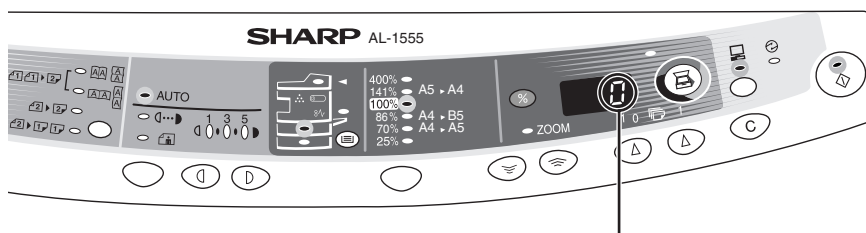
Az olvasófej lámpája folyamatosan be van kapcsolva, amikor a berendezés készenléti állapotban van (amikor a Start kijelző világít).

A berendezés időnként beállítja az olvasófej lámpáját a másolási minőség fenntartásához. Ilyenkor az olvasófej automatikusan mozog. Ez normális, nem a berendezés meghibásodását jelenti.

A kezelőpanel kiindulási beállításai

Amikor a berendezés be van kapcsolva, a kezelőpanel visszaáll a kiindulási beállításokra, ha letelik az "Auto törlési idő" beállításban (55. o.) beállított idő egy másolási vagy lapolvasási munka befejezése után, vagy ha a törlés (C) gombot kétszer megnyomja.

A kezelőpanel kiindulási az alábbiakban láthatók.



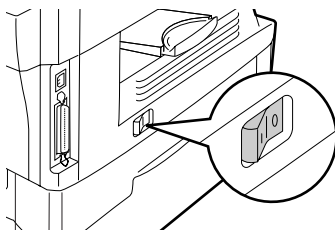
"0" jelenik meg a kijelző

Ha a másolás ebben az állapotban indul meg, az alábbi táblázat beállításai érvényesek.

Másolási mennyiség	1 másolat
Megvilágítási beállítás	Auto
Zoom	100%
Tálca	Papírtálca

Kikapcsolási eljárások

Ha egy meghatározott ideig nem használja a gépet, az önműködően az auto kikapcsolási üzemmódba lép (55. o.) az energiafogyasztás minimalizálása érdekében. Abban az esetben, ha hosszabb ideig nem használja a gépet, kapcsolja ki a hálózati kapcsolót, és húzza ki a hálózati csatlakozót az aljzatból.



Kövesse az alábbi lépéseket, hogy papírt tegyen a tálcába.

PAPÍR

A legjobb eredményekhez csak a SHARP által ajánlott papírt használjon.

Papírtípus adagolás	Média típusa		Méret	Tömeg
Papírtálca	Standard papír		A4 B5 A5 Letter Legal Invoice	56 - 80 g/m ²
Egylapos oldaltálca/ többlapos oldaltálca	Standard papír és vastag papír		A4 B5 A5 A6 Letter Legal Invoice	52 - 128 g/m ² **
	Speciális média	Vetítófólia	A4 Letter	
		Boríték*	International DL International C5 Commercial 10 Monarch	

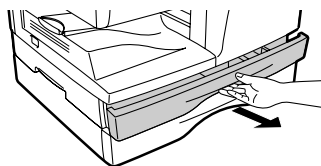
* Ne használjon nem standard borítékokat, fémkapcsokat, műanyag zárat, zsinórt, ablakot, bélést, öntapadó szalagot, tapaszt vagy szintetikus anyagokat tartalmazó borítékokat. Ne használjon olyan borítékokat, amelyek levegővel vannak megtöltve, vagy amelyekre címke vagy bélyeg van ragasztva. Ezek fizikai károsodást okozhatnak a berendezésben.

** 104 - 128 g/m² tömegű papír esetében A4 a legnagyobb méret, ami az egylapos oldaltálcáról vagy a többlapos oldaltálcáról adagolható.

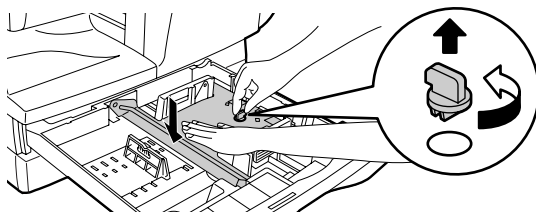
- Speciális papírokat, úgymint vetítófóliát és címkés borítékot egyesével kell adagolni az egylapos oldaltálcáról vagy a többlapos oldaltálcáról.

A PAPIRTÁLCA FELTÖLTÉSE

- 1** Emelje meg a papírtálca fogantyúját, és húzza ki ütközésig a papírtálcát.

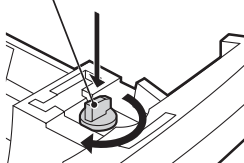


- 2** Távolítsa el a nyomólemez-rögzítőt. Forgassa a nyomólemez-rögzítőt a nyíl irányába, hogy eltávolítsa, miközben lenyomja a papírtálca nyomólemezét.

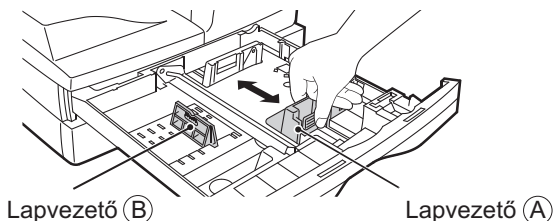


- 3** Tárolja a 2. lépésben eltávolított nyomólemez-rögzítőt. A nyomólemez-rögzítő tárolásához forgassa el a rögzítőt, hogy a megfelelő helyre rögzítse.

Nyomólemez-rögzítő



- 4** Állítsa a papírtálca lapvezetőit a másolópapír szélességéhez és hosszúságához. Szorítsa meg az (A) lapvezető fogóját, és csúsztassa úgy a lapvezetőt, hogy illeszkedjen a papír szélességéhez. Állítsa a (B) lapvezetőt a megfelelő nyílásba, amint az a tálcán jelölve van.



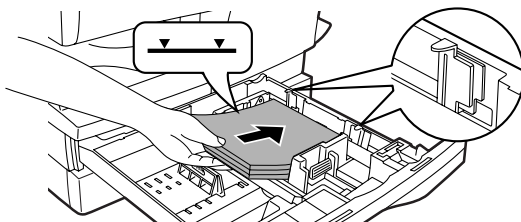
5

Pörgetse át a papírt, és helyezze a tálcába. Ellenőrizze, hogy az élek bemennek-e a tálca sarkainak kampói alá.



Megjegyzés

Ne tegyen papírt a maximális magasság vonala fölé (). A vonal átlépése a papír elakadását okozza.



6

Finoman tolja vissza a papírtálcát a gépbe.



Megjegyzés

- A papír betöltése után a villogó  megszüntetéséhez a másolás újrakezdése nélkül, nyomja meg a törlés () gombot. A kijelzőn kialszik a , és a start () kijelző kigyullad.
- Ellenőrizze, hogy a papíron nincsen szakadás, por, gyűrődés és számárful.
- Ellenőrizze, hogy a köteg ugyanolyan méretű és típusú papírból áll.
- A papír betöltésénél figyeljen arra, hogy ne maradjon hely a papír és a lapvezető között, és ellenőrizze, hogy a vezető nincs túl szűkre állítva, ami a papír meghajlását okozza. A papír ezeken a módokon való betöltése a dokumentum ferde másolását vagy elakadást okoz.
- Ha hosszabb ideig nem használja a berendezést, vegye ki az összes papírt a papírtálcáról, és tárolja száraz helyen. Ha a papírt hosszabb ideig a gépben hagyja, felszívja a nedvességet a levegőből, elakadást okozva.
- Új papír betöltésekor vegye ki a régi, addig a papírtálcában tárolt papírt. Ha az addig a tálcán tárolt papírra teszi az új papírt, az egyszerre két lap adagolását okozhatja.

OLDALTÁLCA (speciális papírral)

A többlapos oldaltálca (AL-1553, AL-1555) vagy az egylapos oldaltálca (AL-1552) standard papír, vetítőfólia, címkék és más különleges rendeltetésű papír adagolására használható. A6 - A4 méretű és 52 - 128 g/m² tömegű papír használható ebben a tálcában. (104 - 128 g/m² tömegű papír esetében a maximális méret A4.)



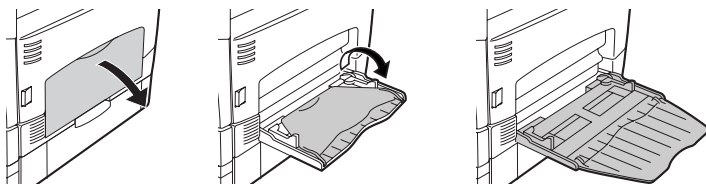
Megjegyzés

- A többlapos oldaltálca (AL-1553, AL-1555) legfeljebb 50 papírlapot tárolhat. (A kapacitás a betöltött papír típusától függően változik.) Az egylapos oldaltálcára (AL-1552) egy papírlapot lehet tenni.
- Az eredeti kép kisebb kell legyen, mint a másolópapír. Ha az eredeti kép nagyobb, mint a papír, az foltokat okozhat a másolatok szélein.

A többlapos oldaltálca (AL-1553, AL-1555)

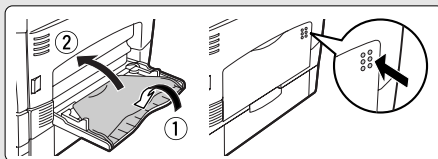
1

Nyissa ki a többlapos oldaltálcát, és nagyobbítsa meg a tálcát.



Megjegyzés

A többlapos oldaltálca bezárásához hajtsa végre az ábrán látható 1-2. lépést, majd kattanásig nyomja a kerek kiemelkedéseket a tálca jobboldalán.



2

Állítsa a lapvezetőket a papír szélességéhez. Tegyen papírt (nyomatási oldallal lefelé) végig a többlapos oldaltálcába.



Nyomatási oldal



Megjegyzés

- A papírt keskenyebbik oldalával kell az adagolónyílásba helyezni.
- Vetítőfóliát, címkét és más különleges célú papírt egyesével kell adagolni.
- Amikor vetítőfóliára másol, rögtön vegye ki mindegyik másolatot. Ne hagyja a másolatokat felhalmozódni. Amikor borítékot tesz be, ellenőrizze, hogy az egyenes és sima.

3

Nyomja meg a tálcaválasztó (Ⓜ) gombot a többlapos oldaltálca kiválasztásához.

3

Az egylapos oldaltálca (AL-1552)



Megjegyzés

- Ha betesz egy lapot az egylapos oldaltálcára, amikor több példány lett beállítva a másolási mennyiség beállításakor (49. o.), a másolási mennyiség beállítás "0"-ra fog változni, és csak egy másolat készül.
- Ha vetítőfóliára másol, azonnal vegye ki az egyes másolatokat. Ne hagyja a másolatokat felhalmozódni.

1 Válassza ki a másolási és nyomtatási beállításokat, mielőtt elkezdi a másolási munkát.

A másolási beállítások tudnivalóihoz nézze meg a "MÁSOLÁS" című fejezetet (46. o.). A nyomtatási beállítások tudnivalóihoz nézze meg az online útmutatót vagy a nyomtató meghajtó súgóját, majd kezdje el a nyomtatást a kézi oldaltálcáról.

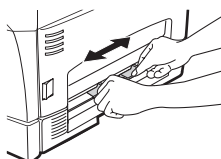
2 Állítsa a lapvezetőket a papír szélességéhez. Tegyen be egy másoló- vagy nyomtatási papírlapot az egylapos oldaltálca adagolónyílásába.

A másolási mód használata

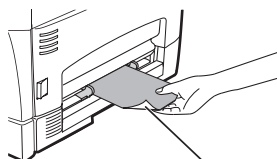
Amikor beteszi a papírt, a gép automatikusan behúzza, és elkezdi a másolást.

A nyomtatási mód használata

Miután a  megjelenik a kijelzőn, várjon, amíg a "Papíradagolás helye" kijelző az egylapos oldaltálcánál világítani kezd, és tegye be a papírt. A gép automatikusan behúzza a papírt és elkezdi a nyomtatást.



(AL-1217D)



Nyomtatási oldal

Megjegyzés borítékok behelyezéséhez

- A borítékokat a rövidebbik oldalukkal kell az adagolónyílásba tenni, egyszerre egy lapot.
- Ne használjon nem standard borítékokat, fémkapcsokat, műanyag zárat, zsinórt, ablakot, bélést, öntapadó szalagot, tapaszt vagy szintetikus anyagokat tartalmazó borítékokat. Ne használjon olyan borítékokat, amelyek levegővel vannak megtöltve, vagy amelyekre címke vagy bélyeg van ragasztva.
- Azokon a borítékokon, amelyeknek nem sima a felszíne kidomborodó díszítés miatt, elkenődhet a festék.
- Magas páratartalom és hőmérséklet esetén egyes borítékokon ragacsosság válhatnak a ragasztócsíkok, és nyomtatás közben lezáródnak.
- Csak sima és megfelelően hajtogatott borítékokat használjon. A hullámos vagy rossz alakú borítékok gyengén lesznek kinyomtatva vagy elakadhatnak.
- Válassza vagy a Com10, DL, C5, vagy a Monarch beállítást a nyomtató meghajtó papírméret-beállításában. (Részletes információért a nyomtató meghajtóról nézze meg az Online Útmutatót.)
- Ajánlatos végrehajtani egy próbanyomtatást a tényleges nyomtatási munka végrehajtása előtt.

Ez a fejezet leírja, hogyan kell telepíteni a szoftvert, amely lehetővé teszi az AL-1552, AL-1553 és az AL-1555 használatát nyomtatóként és szkennerként, illetve a nyomtató és a szkennerek funkciók használatának eljárásait. Az alábbi kifejezés használatos a fejezetben.

CD-ROM

A mellékelt CD-ROM-ot jelenti, a SHARP Személyi MFP sorozat szoftverével.

AZ SHARP SZEMÉLYI MFP SOROZAT SZOFTVERE

A mellékelt CD-ROM ehhez a berendezéshez való szoftvert tartalmaz.

MFP meghajtó

Szkennerek meghajtó

Lehetővé teszi a berendezés lapolvasási funkciójának működtetését TWAIN-kompatibilis és WIA-kompatibilis alkalmazással.

Nyomtató meghajtó

Lehetővé teszi a berendezés nyomtató funkciójának működtetését a számítógépről.

Nyomtatási állapot ablak

A nyomtatás állapota és az aktuális nyomtatás információja jelenik meg az állapotfigyelő ablakon.

Sharpdesk

Integrált szoftverkörnyezet, amely megkönnyíti a dokumentum- és képfájlok kezelését, és alkalmazások megindítását.

Gombkezelő

Gombkezelő: bekapcsolja a gépen elhelyezkedő SCANNER () gombot.



Megjegyzés

A lapolvasási funkció csak Windows 98/Me/2000/XP-vel lehetséges, USB kapcsolat használatával. Azoknak a felhasználóknak, akik Windows 95/NT 4.0-t futtatnak vagy párhuzamos kapcsolatot használnak, csak a nyomtatás lehetséges.

HARDVER- ÉS SZOFTVERIGÉNYEK

Ellenőrizze az alábbi hardver- és szoftverigényeket a szoftver telepítése céljából.

Számítógép típusa	IBM PC/AT vagy kompatibilis számítógép, USB1.1 ^{*1} vagy kétirányú párhuzamos illesztővel felszerelve (IEEE 1284)
Operációs rendszer ^{*2}	Windows 95, Windows 98, Windows Me, Windows NT Workstation 4.0 (ServicePack 5 vagy újabb) ^{*3} , Windows 2000 Professional, Windows XP Professional ^{*3} , Windows XP Home Edition ^{*3}
Monitor	800 x 600 képpontos (SVGA) monitor 256 színnel (vagy jobb)
Szabad hely a merevlemezen	150MB vagy több
Más hardverigény	Olyan környezet, amelyben a fentiekben felsorolt operációs rendszerek teljeskörűen működnek

^{*1} Windows 98, Windows Me, Windows 2000 Professional, Windows XP Professional vagy Windows XP Home Edition kompatibilis előre telepített modell standardként USB illesztővel felszerelve.

^{*2} A nyomtatás nem lehetséges MS-DOS módban.

^{*3} A rendszergazda felhatalmazása szükséges a szoftver telepítéséhez ezt a telepítőt használva.

TELEPÍTÉS ELŐTT

Az alábbi táblázat az egyes Windows-verziókra és illesztő csatlakozási módokra telepíthető meghajtókat és szoftvert ábrázolja.

	MFP Meghajtó		Gombkezelő	Sharpdesk
	Nyomtató meghajtó/ Nyomtatási ablak	Szkenner meghajtó		
Windows 98/Me/2000/XP felhasználók, akik az USB illesztős kapcsolatot alkalmazzák	Lehetséges ^{*1}	Lehetséges	Lehetséges	Lehetséges
Windows 98/Me/2000/XP felhasználók, akik a párhuzamos illesztős kapcsolatot alkalmazzák		Nem lehetséges	Nem lehetséges	Lehetséges ^{*2}
Windows 95/NT 4.0 felhasználók				

^{*1} Ha a berendezés párhuzamos csatlakozón keresztül van csatlakoztatva, a Nyomtatási állapot ablak csak akkor használható, ha a párhuzamos csatlakozó ECP módra van állítva. A párhuzamos csatlakozó módjának beállításához nézze meg a számítógép használati utasítását vagy kérdezze meg a számítógép gyártóját.

^{*2} A Sharpdesk párhuzamos illesztő kapcsolat használata esetén telepíthető, egyébként a berendezés szkennelési funkciója nem használható.



Figyelem

Van más GDI nyomtató meghajtó vagy Windows Printing System nyomtató is telepítve? Ha igen, vátoztassa meg a nyomtató csatlakozó beállítását. A nyomtató csatlakozó beállítás megváltoztatásához ld. "MÁS TELEPÍTETT MEGHAJTÓK HASZNÁLATA" (44. o.)

A telepítés folyamata

Nézze meg az alábbi táblázatot, majd kezdje meg a telepítést

Operációs rendszer	Illesztő	A telepítés módjához hivatkozott oldalak
Windows XP	USB/ Párhuzamos	Telepítés Windows XP-re (USB/párhuzamos illesztő) (22. o.)
Windows 98	USB	Telepítés Windows 98/Me/2000-re (USB illesztő) (26. o.)
	Párhuzamos	Telepítés Windows 95/98/Me/NT4.0/2000-re (Párhuzamos illesztő) (29. o.)
Windows Me	USB	Telepítés Windows 98/Me/2000-re (USB illesztő) (26. o.)
	Párhuzamos	Telepítés Windows 95/98/Me/NT4.0/2000-re (Párhuzamos illesztő) (29. o.)
Windows 2000	USB	Telepítés Windows 98/Me/2000-re (USB illesztő) (26. o.)
	Párhuzamos	Telepítés Windows 95/98/Me/NT4.0/2000-re (Párhuzamos illesztő) (29. o.)
Windows 95/ NT 4.0	Párhuzamos	Telepítés Windows 95/98/Me/NT4.0/2000-re (Párhuzamos illesztő) (29. o.)

A SZOFTVER TELEPÍTÉSE

A fejezetben az alábbi kifejezés található.

MFP

A berendezést jelenti, mint nyomtatót és szkennert.



Megjegyzés

- A leírás feltételezi, hogy az egeret jobbkezes használatra konfigurálták.
- Nyomtatáshoz vagy lapolvasáshoz a berendezés online állapotban kell legyen.
- A szkennert funkció csak akkor működik, ha USB illesztő kábelt használ.
- Ha bármilyen hibaüzenet jelenik meg, a képernyőn megjelenő utasításokat követve oldja meg a problémát. Miután megoldódott a probléma, a telepítési eljárás folytatódik. A problémától függően lehetséges, hogy ki kell lépnie a telepítőből. Ebben az esetben kattintson a "Mégse" gombra, hogy kilépjen a telepítőből. A probléma megoldása után az elejétől telepítse újra a szoftvert.

Telepítés Windows XP-re (USB/párhuzamos illesztő)

A telepítés elkezdése előtt ellenőrizze, hogy az USB vagy a párhuzamos illesztő kábel nincs az MFP-hez csatlakoztatva.

1 Tegye be a mellékelt CD-ROM-ot a CD-ROM meghajtóba.

2 Kattintson a "Start" gombra, kattintson a "Saját gép"-re (), majd kattintson kétszer a CD-ROM () ikonra.



Megjegyzés

Ha bármilyen "Új hardver hozzáadása Varázsló" üzenet megjelenik a szoftver telepítésekor, kattintson a "Mégse" gombra.

3 Kattintson kétszer a "setup" () ikonra.



Megjegyzés

Ha megjelenik a nyelv kiválasztásának ablaka, miután kétszer a "setup" ikonra kattintott, válassza ki a használni kívánt nyelvet, majd kattintson a "Tovább" gombra. (Általában automatikusan a megfelelő nyelv lesz kiválasztva.)

4 Válassza ki a telepítendő szoftver-csomagokat, majd kattintson a "Tovább" gombra.

A képernyőn megjelenő listán pipával (☒) megjelölt szoftvercsomagok lesznek telepítve. Kattintson "A README fájl megjelenítése" gombra a választott csomag tudnivalóinak megjelenítéséhez.





Megjegyzés

- Ha a párhuzamos illesztő kapcsolatot használja, ne válassza a Gombkezelő jelölőnégyzetet, mert ezt a funkciót nem támogatja a párhuzamos illesztő.
- Ha megjelenik az alábbi képernyő, kattintson az "OK" gombra. Nézze át a "TELEPÍTÉS ELŐTT" c. fejezet tartalmát (20. o.), ezután csak a megfelelő szoftvercsomagokat válassza a telepítéshez.



5 Tekintse át a telepítendő szoftvercsomagokat a képernyőn, majd kattintson az "Indítás" gombra.

A telepítendő szoftvercsomagok megjelennek a képernyőn. Ha nem megfelelő csomagok jelennek meg, kattintson a "Vissza" gombra, hogy ismét kiválassza a megfelelő csomagokat.



6 Fájlok másolása az MFP meghajtó telepítéséhez (Ez a lépés akkor kezdődik, ha ezt választotta a 4. lépésben).

- 1 Az "Üdvözljük" ablak üzenetének jóváhagyása után kattintson a "Tovább" gombra.
- 2 Megjelenik egy ablak, azt kérve, hogy ellenőrizze, hogy az illesztőkábel nincs a berendezéshez csatlakoztatva. Ellenőrizze, hogy az illesztőkábel nincs csatlakoztatva, és kattintson a "Tovább" gombra.

- 3 Kattintson a "Tovább" gombra az MFP meghajtó telepítéséhez lemásolandó fájlokat mutató ablakban.

A telepítőprogram elkezdte az adatállományok másolását. Ha az alábbi ablak megjelenik a fájlok másolása közben (az üzenet egynél többször is megjelenhet), kattintson a "Folytatás"-ra.

- 4 Amikor megjelenik "Az MFP-illesztőprogram telepítése befejeződött." ablak, kattintson az "OK" gombra.

Elindul a Gombkezelő telepítő.



4

7 Kezdje el a Gombkezelő telepítését (Ez a lépés akkor kezdődik, ha ezt választotta a 4. lépésben).

- 1 Az "Üdvözljük" ablak üzenetének jóváhagyása után kattintson a "Tovább" gombra.
- 2 Olvassa el az üzenetet a "Kérem, olvassa el az alábbi tájékoztatót." ablakban, majd kattintson a "Tovább" gombra.
- 3 Amikor megjelenik egy üzenet, amely lehetővé teszi, hogy meghatározza a telepítendő szoftver helyét, kattintson a "Tovább" gombra.
- 4 Ha a program kiírja, hogy "Kívánja, hogy a Gombkezelő a Windows rendszerrel együtt induljon el?", jelölje meg az "Igen"-t, és kattintson az "OK" gombra.
A telepítőprogram elkezd a fájlok másolását.
- 5 Kattintson a "Befejezés" gombra, amikor megjelenik a telepítés befejezéséről tudósító üzenet.
Elindul a Sharpdesk telepítő.

8 Kezdje el a Sharpdesk telepítését (Ez a lépés akkor kezdődik, ha ezt választotta a 4. lépésben).

- 1 A "Welcome to Sharpdesk installation" ablakban megjelenő üzenet jóváhagyása után kattintson a "Next" gombra.
- 2 Olvassa el az üzenetet az "Információ" ablakban, majd kattintson a "Next" gombra.
- 3 Amikor megjelenik a "Choose Destination Location" ablak, kattintson a "Next" gombra.
- 4 Amikor megjelenik a "Select Program Folder" ablak, kattintson a "Next" gombra.
A telepítőprogram elkezd a fájlok másolását.
- 5 Kattintson a "Finish" gombra, amikor megjelenik a telepítés befejezéséről tudósító üzenet.

9 Kattintson a "Bezár" gombra, amikor megjelenik a telepítés befejezéséről tudósító üzenet. Amikor megjelenik a "Most csatlakoztassa az MFP-interfészkábel a PC-hez. Ezzel befejezi az illesztőprogram telepítését és beállítását." ablak, kattintson az "OK" gombra.



Megjegyzés

A telepítés után megjelenhet egy üzenet, hogy indítsa újra a számítógépet. Ebben az esetben kattintson a "Igen" gombra a számítógép újraindításához.



10 Ellenőrizze, hogy az MFP be van-e kapcsolva, majd csatlakoztassa az USB illesztőkábelt vagy a párhuzamos illesztőkábelt. (45. o.)

A Windows észleli a berendezést, és megjelenik a Plug and Play ablak. Ha Windows XP-t használ párhuzamos illesztővel, menjen a 12. lépésre.

11 Kezdje el a szkennер meghajtó telepítését.

- 1** Megjelenik a "SHARP AL-xxxx" (ahol az xxxx a berendezésének típusneve) az "Új hardver hozzáadása Varázsló" párbeszédpanelben. Válassza a "Telepítse a szoftvert beavatkozás nélkül (ajánlott)"-at, és kattintson a "Tovább" gombra.
 - 2** Megjelenik a "Hardver telepítő" párbeszédpanel. Kattintson a "Tovább" gombra.
 - 3** Amikor a meghajtó telepítése befejeződött, kattintson a "Befejezés" gombra a szkennер meghajtó telepítésének befejezéséhez.
-

12 Kezdje el a nyomtató meghajtó telepítését.

- 1** Megjelenik a "SHARP AL-xxxx" (ahol az xxxx a berendezésének típusneve) az "Új hardver hozzáadása Varázsló" párbeszédpanelben. Válassza a "Telepítse a szoftvert beavatkozás nélkül (ajánlott)"-t, és kattintson a "Tovább" gombra.
- 2** Megjelenik a "Hardver telepítő" párbeszédpanel. Kattintson a "Folytatás" gombra.
- 3** Amikor a meghajtó telepítése befejeződött, kattintson a "Befejezés" gombra a nyomtató meghajtó telepítésének befejezéséhez.

Befejezte az összes szoftver telepítését.

Telepítés Windows 98/Me/2000-re (USB illesztő)

A telepítés elkezdése előtt ellenőrizze, hogy az USB illesztő kábel nincs csatlakoztatva az MFP-hez.

1 Helyezze a mellékelt CD-ROM-ot a CD-ROM meghajtóba.

2 Kattintson kétszer a "Saját gép"-re (), majd kattintson kétszer a CD-ROM () ikonra.



Megjegyzés

Ha a gép új hardver megtalálását jelzi vagy az "Új hardver hozzáadása Varázsló" üzenet megjelenik a szoftver telepítése közben, kattintson a "Mégse" gombra.

3 Kattintson kétszer a "setup" () ikonra.



Megjegyzés

Ha a nyelv beállítási ablak megjelenik miután kétszer a "setup" ikonra kattintott, válassza ki a használni kívánt nyelvet, és kattintson a "Tovább" gombra. (Általában automatikusan a megfelelő nyelv lesz kiválasztva.)

4 Válassza ki a telepítendő szoftvercsomagot, majd kattintson a "Tovább" gombra.

A listán pipával (☒) jelölt szoftvercsomagok lesznek telepítve. Kattintson a "A README fájli megjelenítése" gombra a választott csomag tudnivalóinak megjelenítéséhez.



Megjegyzés

Ha megjelenik az alábbi ablak, kattintson az "OK" gombra. Nézze át a "TELEPÍTÉS ELŐTT" (20. o.), tartalmát, majd csak a megfelelő szoftvercsomagokat válassza ki a telepítéshez.



5 Tekintse át a telepítendő szoftvercsomagokat a képernyőn, majd kattintson a "Start" gombra.

A telepítendő szoftvercsomagok megjelennek a képernyőn. Ha nem megfelelő csomagok jelennek meg, kattintson a "Vissza" gombra, hogy újra kiválassza a megfelelő csomagokat.

- 1 Az "Üdvözljük" ablak üzenetének jóváhagyása után kattintson a "Tovább" gombra.
- 2 Megjelenik egy párbeszédpanel, azt kérve, hogy ellenőrizze, hogy az illesztőkábel nincs csatlakoztatva a berendezéshez. Ellenőrizze, hogy az illesztőkábel nincs csatlakoztatva, és kattintson a "Tovább" gombra.

- 3 Kattintson a "Tovább" gombra az MFP meghajtó telepítéséhez másolandó fájlokat mutató ablakban.

A telepítőprogram elkezdte a fájlok másolását. Windows 2000-ben, ha megjelenik az alábbi ablak a fájlok másolása közben, (az üzenet többször is megjelenhet), kattintson az "Igen" gombra.

- 4 Amikor az összes fájl le lett másolva az USB illesztő kapcsolathoz, megjelenik az alábbi ablak. Hacsak nem akar párhuzamos kapcsolathoz is telepíteni meghajtókat, kattintson a "Nem" gombra.



- 5 Amikor "Az MFP-illesztőprogram telepítése befejeződött." ablak megjelenik, kattintson az "OK" gombra.
A Gombkezelő telepítő elindul.

Kezdje el a Gombkezelő telepítését (Ez a lépés akkor kezdődik, ha ezt választotta a 4. lépésben).

- 1 Az "Üdvözljük" ablak üzenetének jóváhagyása után kattintson a "Tovább" gombra.
- 2 Olvassa el az üzenetet a "Kérem, olvassa el az alábbi tájékoztatót." ablakban, majd kattintson a "Tovább" gombra.
- 3 Amikor megjelenik egy üzenet, amely lehetővé teszi, hogy meghatározza a telepítendő szoftver helyét, kattintson a "Tovább" gombra.
- 4 Ha a program kiírja, hogy "Kívánja, hogy a Gombkezelő a Windows rendszerrel együtt induljon el?", jelölje meg az "Igen"-t, és kattintson az "OK" gombra.

A telepítőprogram elkezdte a fájlok másolását.

- 5 Kattintson a "Befejezés" gombra, amikor megjelenik a telepítés befejezéséről tájékoztató üzenet.
A Sharpdesk telepítő elindul.

8 Kezdje el a Sharpdesk telepítését (Ez a lépés akkor kezdődik, ha ezt választotta a 4. lépésben).

- 1 A "Welcome to Sharpdesk installation" ablakban megjelenő üzenet jóváhagyása után kattintson a "Next" gombra.
- 2 Olvassa el az üzenetet az "Information" ablakban, majd kattintson a "Next" gombra.
- 3 Amikor a "Choose Destination Location" ablak megjelenik, kattintson a "Next" gombra.
- 4 Amikor a "Select Program Folder" ablak megjelenik, kattintson a "Next" gombra.

A telepítőprogram elkezdte a fájlok másolását. Ha megjelenik a "This program is about to install Sharpdesk imaging, which does not support LZW compression." ablak, válaszoljon a kérdésre a Sharpdesk telepítésének folytatásához.



- 5 Kattintson a "Finish" gombra, amikor megjelenik a telepítés befejezéséről tájékoztató üzenet.

9 Kattintson a "Bezár" gombra, amikor megjelenik a telepítés befejezéséről tájékoztató üzenet. Amikor megjelenik a "Most csatlakoztassa az MFP-interfészkábel a PC-hez." vagy "A Windows újraindítása után..." ablak, kattintson az "OK" gombra.



Megjegyzés

A telepítés után megjelenhet egy üzenet, hogy indítsa újra a számítógépet. Ebben az esetben kattintson az "Igen" gombra a számítógép újraindításához.



10 Ellenőrizze, hogy az MFP be van-e kapcsolva, majd csatlakoztassa az USB illesztőkábelt vagy a párhuzamos illesztőkábelt. (45. o.)

A Windows észlelni fogja az egységet, és megjelenik a Plug and Play ablak.

11 Kövesse az utasításokat a Plug and Play ablakban, amelyek megjelennek az Ön Windows verziójában a telepítés kezdetéhez.

A szoftver telepítése befejeződött.

Telepítés Windows 95/98/Me/NT4.0/2000-re (Párhuzamos illesztő)

A telepítés elkezdése előtt ellenőrizze, hogy az USB vagy a párhuzamos illesztő kábel nincs az MFP-hez csatlakoztatva.

1 Helyezze a mellékelt CD-ROM-ot a CD-ROM meghajtóba.

2 Kattintson kétszer a "Saját gép"-re (), majd kattintson kétszer a CD-ROM () ikonra.



Megjegyzés

Ha a gép új hardver megtalálását jelzi vagy az "Új hardver hozzáadása Varázsló" üzenet megjelenik a szoftver telepítése közben, kattintson a "Mégse" gombra.

3 Kattintson kétszer a "setup" () ikonra.



Megjegyzés

Ha a nyelv beállítási ablak megjelenik miután kétszer az "setup" ikonra kattintott, válassza ki a használni kívánt nyelvet, és kattintson a "Tovább" gombra. (Általában automatikusan a megfelelő nyelv lesz kiválasztva.)

4 Válassza ki a telepítendő szoftvercsomagot, majd kattintson a "Tovább" gombra.

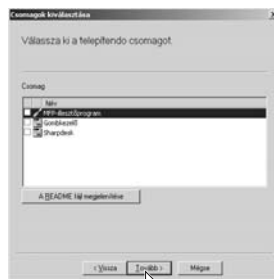
A listán pipával (☒) jelölt szoftvercsomagok lesznek telepítve.

Kattintson a "A README fájl megjelenítése" gombra a választott csomag tudnivalóinak megjelenítéséhez.



Megjegyzés

Windows 95/NT 4.0-ban a "Gombkezelő" nem jelenik meg. Windows 98/Me/2000 alatt ne válassza a "Gombkezelő" jelölőnégyzetet, mert ez nincs támogatva a párhuzamos illesztő használatánál.



5 Megjelenik a következő ablak. Ellenőrizze, hogy a párhuzamos illesztőkábel nincs csatlakoztatva, és kattintson az "OK"-ra.

Windows 95/NT 4.0



Windows 98/Me/2000



6 Tekintse át a csomag tartalmát a képernyőn, majd kattintson a "Start" gombra.

A telepítendő szoftvercsomagok megjelennek a képernyőn. Ha nem megfelelő csomagok jelennek meg, kattintson a "Vissza" gombra, hogy csak a megfelelő szoftvercsomagokat válassza ki.

7 Fájlok másolása az MFP meghajtó telepítéséhez és a párhuzamos illesztő kapcsolat létrehozásához (Ez a lépés akkor kezdődik, ha ezt választotta a 4. lépésben).

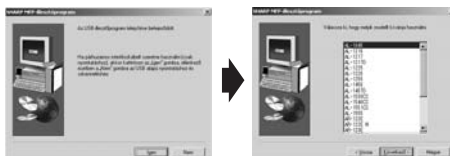
- 1 Az "Üdvözljük" ablak üzenetének jóváhagyása után kattintson a "Tovább" gombra.
- 2 Megjelenik egy párbeszédpanel, azt kérve, hogy ellenőrizze, hogy az illesztőkábel nincs csatlakoztatva a berendezéshez. Ellenőrizze, hogy az illesztőkábel nincs csatlakoztatva, és kattintson a "Tovább" gombra.
- 3 Kattintson a "Tovább" gombra az MFP meghajtó telepítéséhez másolandó fájlokat mutató ablakban.

A telepítőprogram elkezdte a fájlok másolását. Windows 2000-ben, ha megjelenik az alábbi ablak a fájlok másolása közben, (az üzenet többször is megjelenhet), kattintson az "Igen" gombra.



- 4 Megjelenik az alábbi ablak. Kattintson az "Igen" gombra, ezután megjelenik a következő ablak. Válassza ki a berendezése típusnevével azonos típusszámot, és kattintson a "Tovább" gombra.

Azt a megjelenített típusszámot válassza, amelyik megegyezik a berendezés típusnevével. Ha nem egyeznek meg, a meghajtó nem megfelelően lesz telepítve.



- 5 Hozza létre a nyomtató-beállításokat, és kattintson a "Tovább" gombra.

A használt csatlakozónak válassza az "LPT1"-et. Ha az "LPT1" nem jelenik meg, valószínűleg másik nyomtató vagy kiegészítő eszköz használja az "LPT1"-et. Ellenőrizze a többi nyomtatót és kiegészítő eszközt, és változtassa meg a csatlakozó beállítását amint szükséges, hogy egyik se használja az "LPT1"-et. Ha azt akarja, hogy a MFP berendezés legyen az alapértelmezés szerinti nyomtató, válassza az "Igen"-t. Ha nem, válassza a "Nem"-et.



- 6 Amikor "A Telepítő befejezte a telepítéshez szükséges információk összegyűjtését." ablak megjelenik, kattintson az "Igen" gombra. A párhuzamos illesztő meghajtó telepítése lezárult.
- 7 Amikor "Az MFP-illesztőprogram telepítése befejeződött." ablak megjelenik, kattintson az "OK" gombra. A Sharpdesk telepítő elindul.

8 Kezdje el a Sharpdesk telepítését (Ez a lépés akkor kezdődik, ha ezt választotta a 4. lépésben).

- 1 A "Welcome to Sharpdesk installation" ablakban megjelenő üzenet jóváhagyása után kattintson a "Next" gombra.
- 2 Olvassa el az üzenetet az "Information" ablakban, majd kattintson a "Next" gombra.
- 3 Amikor a "Choose Destination Location" ablak megjelenik, kattintson a "Next" gombra.
- 4 Amikor a "Select Program Folder" ablak megjelenik, kattintson a "Next" gombra.

A telepítőprogram elkezdte a fájlok másolását. Ha megjelenik a "This program is about to install Sharpdesk imaging, which does not support LZW compression." ablak, válaszoljon a kérdésre a Sharpdesk telepítésének folytatásához.



- 5 Kattintson a "Finish" gombra, amikor megjelenik a telepítés befejezéséről tájékoztató üzenet.

9 Kattintson a "Bezár" gombra, amikor megjelenik a telepítés befejezéséről tájékoztató üzenet. Ha megjelenik a "Most csatlakoztassa az MFP-interfészkábel a PC-hez." vagy "A Windows újraindítása után..." ablak, kattintson az "OK" gombra.



Megjegyzés

A telepítés után megjelenhet egy üzenet, hogy indítsa újra a számítógépet. Ebben az esetben kattintson az "Igen" gombra a számítógép újraindításához.

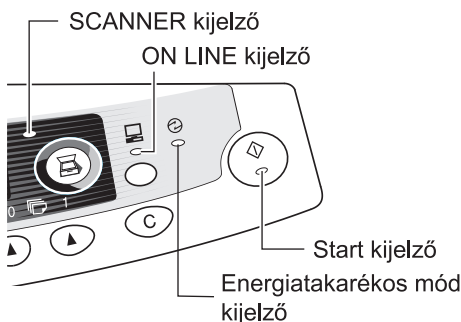


10 Ellenőrizze, hogy az MFP be van kapcsolva, majd csatlakoztassa a párhuzamos illesztőkábel. (45. o.)

A szoftver telepítése befejeződött.

KIJELZŐK A KEZELŐPANELEN

Az ON LINE kijelző és a start () kijelző a nyomtató vagy szkennер állapotát jelzik.



Start kijelző

Világít: Jelzi, hogy a berendezés készen áll másolásra vagy lapolvasás történik.

Villog: A kijelző az alábbi helyzetekben villog:

- Ha egy nyomtatási munkát megszakítanak.
- Ha egy másolási munkát tárolnak.
- Ha egy másolási vagy nyomtatási munka közben töltik újra a festéket.

Sötét: A kijelző az alábbi helyzetekben nem világít:

- Másolás vagy lapolvasás közben.
- A berendezés automatikus kikapcsolási módban van.
- Ha elakadás vagy hiba történik.

ON LINE kijelző

Az ON LINE gomb megnyomására az on line és az off line módok váltják egymást.

Világít: Jelzi, hogy a berendezés készen áll nyomtatásra vagy lapolvasás történik.
(On line)

Villog: Nyomtatás történik vagy adat érkezik egy számítógépről.

Sötét: Másolás történik. (Off line)

Energiatakarékos mód kijelző

Világít: Jelzi, hogy a berendezés energiatakarékos üzemmódban van.

Villog: Jelzi, hogy a berendezés bekapcsol (ha az oldallapot kinyitják és becsukják vagy a hálózati kapcsolót ki- és bekapcsolják).

Scanner kijelző

Világít: A SCANNER () gombot megnyomta, és a berendezés lapolvasási üzemmódban van.

Villog: A számítógépről egy lapolvasási feladatot végeznek, vagy lapolvasási adat van tárolva a berendezés memóriájában.

Sötét: A berendezés fénymásoló üzemmódban van.

A NYOMTATÓ ÜZEMMÓD HASZNÁLATA



Megjegyzés

A nyomtató funkció problémáit ld. Online Útmutató vagy a meghajtó súgófájla.

A nyomtatómeghajtó megnyitása (a Start menüből)

Az alábbi eljárások bármelyikével nyissa meg a nyomtató meghajtó beállítási ablakát.

1 Kattintson a "Start" gombra.

2 Kattintson a "Vezérlőpult"-ra, válassza a "Nyomtatók"-at, majd kattintson a "Nyomtatók és faxok"-ra.

Windows 95/98/Me/NT4.0/2000 alatt válassza a "Beállításokat", és kattintson a "Nyomtatókra".

3 Kattintson a "SHARP AL-xxxx" (ahol az xxxx a berendezésének típusneve) nyomtató meghajtó ikonra a "Nyomtatók" ablakban, és a "Fájl" menüből, válassza a "Tulajdonságokat".



Megjegyzés

A Windows NT 4.0-n válassza a "Dokumentum alapértelmezett adatai"-t a nyomtató meghajtó beállítási ablakának megnyitásához.

4 Kattintson a "Nyomtatási beállítások" gombra az "Általános" fülben.

Windows 95/98/Me-n kattintson a "Illesztőprogram-telepítő" fülre. Megjelenik a nyomtató meghajtó beállítási ablaka.



Megjegyzés

További tudnivalókért az "Általános" fülről, a "Részletek" fülről és a "Színkezelés" fülről, nézze meg a Windows használati utasítását vagy súgóját.

Hogyan nyomtassunk?

1 Ellenőrizze, hogy a kívánt méretű és típusú papír van a tálcába töltve.

A papír betöltésének eljárása megegyezik a másolópapír betöltésével. Ld. "PAPÍR BETÖLTÉSE" (14. o.)

2 Nyissa meg a nyomtatni szándékozott dokumentumot, és válassza a "Nyomtatás"-t az alkalmazás "Fájl" menüjéből.

3

Ellenőrizze, hogy a "SHARP AL-xxxx" (ahol az xxxx a berendezésének típusneve) van kiválasztva aktuális nyomtatónak. Ha bármilyen nyomtatási beállítást szándékában áll megváltoztatni, kattintson a "Beállítások" gombra a beállítási ablak megnyitásához.

Windows 95/98/Me/NT 4.0-n kattintson a "Tulajdonságok" gombra. Windows 2000-n a "Tulajdonságok" gomb nem jelenik meg. Adja meg a beállításokat a "Nyomtatás" ablakban a fül átkapcsolásával.

4

Határozza meg a nyomtatási beállításokat, beleértve a példányszámot, a média típusát és a nyomtatási minőséget, majd kattintson a "Nyomtatás" gombra a nyomtatás megkezdéséhez.

Windows 95/98/Me/NT 4.0-n kattintson az "OK" gombra a nyomtatás megkezdéséhez. A nyomtatási beállítások részleteiért nézze meg az online útmutatót vagy a nyomtató meghajtó sugóját.



Megjegyzés

- Ha másolás történik a nyomtatás kezdetekor, a másolás folytatódik. A másolás vége után a nyomtatás kerül végrehajtásra, ha kétszer megnyomja a törlés (C) gombot, megnyomja az ON LINE gombot, hogy online állapotba állítsa a gépet, vagy körülbelül 60 másodperc (auto törlési idő)* eltelik.
- * Az auto törlési idő felhasználói program beállítástól függően változik. Lásd "FELHASZNÁLÓI PROGRAMOK" (55. o.)
- Az előmelegítési üzemmód és az auto kikapcsolási üzemmód törlődik a nyomtatás elkezdésekor.
- Ha a szoftveralkalmazásban meghatározott papírméret nagyobb, mint a papír mérete a nyomtatóban, előfordul, hogy a kép két papírlapra lesz nyomtatva.
- Ha a szoftveralkalmazásban meghatározott papírméret nagyobb, mint a papír mérete a nyomtatóban, a képnek az a része, amely nem lesz a papírra eljuttatva, megmaradhat a fényhenger felületén. Ebben az esetben a papír hátoldala piszkos lehet. Ha ez előfordul, változtassa megfelelőre a papírméretet, és nyomtasson két vagy három oldalt, hogy letisztítsa a képet.
- Ha elkezd egy nyomtatási munkát amíg egy lapolvasási vagy másolási munka folyamatban van, a nyomtatási adat tárolva lesz a berendezés memóriájában. Ha a lapolvasási vagy másolási munka befejeződik, a másolás elkezdődik.

A SCANNER ÜZEMMÓD HASZNÁLATA

A berendezés szkennert meghajtója tartalmaz egy STI (Állókép) meghajtót és egy WIA (Windows Image Acquisition) meghajtót. Telepíthet olyan szoftvert, ami támogatja az STI és a WIA meghajtót, hogy lehetővé tegye a lapolvasást a berendezés kezelőpanelének használatával.



Megjegyzés

A szkennert funkció problémáit az online útmutatóban vagy a meghajtó súgófájlijában találhatja.

A Gombkezelő használata

A Gombkezelő beállítása

A Gombkezelő kiegészítő szoftver támogatja az STI és a WIA meghajtót. A Windowsban a Gombkezelő használatához szükséges telepítés az alábbiakban olvasható.

Windows XP

- 1** Kattintson a "Start" gombra, válassza a "Vezérlőpult"-ot, kattintson a "Nyomtatók és más hardverek"-re, majd kattintson a "Képfelolvasók és fényképezőgépek"-re a start menüben. A jobb gombbal kattintson a "SHARP AL-xxxx"-re (ahol az xxxx a berendezésének típuszáma) ikonra, majd kattintson a "Tulajdonságok"-ra a megjelenő menüben.

- 2** A "Tulajdonságok" ablakban kattintson az "Események" fülre.



- 3** Kattintson az "Esemény kijelölése" gombra, és válassza a "Szkennelés menü SC1"-et a legördülő menüből. Válassza a "Gombkezelő (SHARP Personal MFP sorozat)"-ot a "A megadott program indítása"-ban, és kattintson az "Alkalmaz"-ra.



- 4** Ismételte meg a 3. lépést, hogy beállítsa a menüket a "Szkennelés menü SC2"-től a "Szkennelés menü SC6"-ig.

Kattintson az "Esemény kijelölése" gombra, és válassza a "Szkennelés menü SC2"-t a legördülő menüből. Válassza a "Gombkezelő (SHARP Personal MFP sorozat)"-ot a "A megadott program indítása"-t, és kattintson az "Alkalmaz"-ra. Tegye ugyanezt az összes Szkennelés menü-nél a "Szkennelés menü SC6"-ig.

Ha elvégezte a beállításokat, kattintson az "OK" gombra az ablak bezárásához. Ha elvégezte a beállításokat a Windows-ban, indítsa el a Gombkezelő-t. Adja meg a részlet-beállításokat, majd olvasson be egy képet a berendezésről. A Gombkezelő elindításának eljárásait és a beállítások elvégzését ld. "Lapolvasási beállítások ablaka" (37. o.).

Windows 98/Me/2000

Közvetlenül egy alkalmazásba történő lapolvasáshoz, a Gombkezelő használatával, Windows 98, Windows Me és Windows 2000 alatt. Állítsa be az Event Manager beállításait, hogy az csak a Gombkezelőnek küldje el a beolvasott képet, amint az alábbiakban látható.

- 1 Kattintson a "Start" gombra, válassza a "Vezérlőpult"-ot a "Beállítások"-ból, és nyissa meg a "Képolvasók és fényképezőgépek"-et a Start menüben.**



Megjegyzés

Windows Me alatt időnként előfordul, hogy a "Képolvasók és fényképezőgépek" ikon nem jelenik meg rögtön az MFP meghajtó telepítésének befejeztével. Ha az ikon nem jelenik meg, kattintson az "Összes Vezérlőpult opció megtekintésé"-re a Vezérlőpulton, és jelenítse meg a "Képolvasók és fényképezőgépek" ikont.

- 2 Válassza az "AL-xxxx"-et (ahol az xxxx a berendezésének típusneve), és kattintson a "Tulajdonságok" gombra.**

Windows Me alatt a jobboldali gombbal kattintson az "AL-xxxx"-re (ahol az xxxx a berendezésének típusneve), és a megjelenő menüben kattintson a "Tulajdonságok"-ra.

- 3 A "Tulajdonságok" ablakban kattintson az "Események" fülre.**



- 4 Kattintson a "Lapolvasó eseményei" gombra, és válassza a "Szkenelés menü SC1"-et a legördülő menüből. Válassza a "Gombkezelő (SHARP Personal MFP sorozat)"-ot a "Küldés ennek az alkalmazásnak"-ban, és kattintson az "Alkalmaz"-ra.**



Megjegyzés

Ha más alkalmazások is látszanak, vegye le a jelölést a más alkalmazások jelölőnégyzetéről, és csak a Gombkezelő jelölőnégyzetét hagyja kiválasztva.



- 5 Ismételje meg a 4. lépést a menük beállításához, a "Szkenelés menü SC2"-től "Szkenelés menü SC6"-ig.**

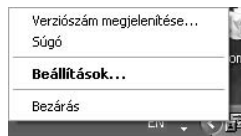
Kattintson az "Esemény kijelölése"-re, és válassza a "Szkenelés menü SC2"-t a legördülő menüből. Válassza a "Gombkezelő (SHARP Personal MFP sorozat)"-ot "A megadott program indítása"-ban, és kattintson az "Alkalmaz"-ra. Tegye ugyanezt az összes Szkenelés menü-nél a "Szkenelés menü SC6"-ig.

Ha elvégezte a beállításokat, kattintson az "OK" gombra az ablak bezárásához. Ha elvégezte a beállításokat a Windows-ban, indítsa el a Gombkezelő-t. Adja meg a részlet-beállításokat, majd olvasson be egy képet a berendezésről. A Gombkezelő elindításának eljárásait és a beállítások elvégzését ld. "Lapolvasási beállítások ablaka" (a következő oldalon).

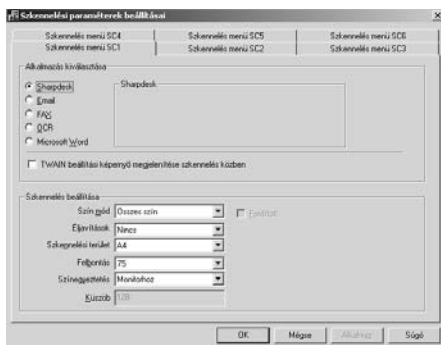
Lapolvasási beállítások ablaka

Miután elvégezte a Gombkezelő beállításait a Windows-ban, adja meg a lapolvasás beállításait a Gombkezelő-ben. A lapolvasás beállításainak megadásához a Gombkezelő-ben, kattintson a jobboldali gombbal az ikonra () az állapotsoron, és válassza a "Beállítások"-at a megjelenő menüből.

A lapolvasási beállítások Gombkezelő-ben történő megadásának részleteit az online útmutatóban vagy a súgófájlban találhatja.



Ez a megfelelő beállítás a Gombkezelő-ben több kép automatikus küldéséhez az SPF/RSPF-ről összes színnel, 75 dpi-s felbontással a Sharpdesk-re a kezelőpanel "SC1" szkennер gombjának () választásával.



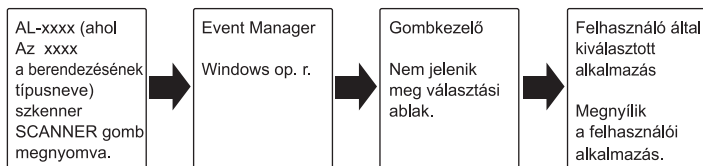
Megjegyzés

Ez az ablak az SC1 eseményt mutatja, arra beállítva, hogy közvetlenül a Gombkezelő-re menjen. Ha a Gombkezelő be van állítva, hogy közvetlenül a Sharpdesk-re küldje a képet (gyári beállítás), a Sharpdesk automatikusan megnyílik a kép beolvasása után.

A Gombkezelő beállításának folyamata

A Gombkezelő közvetlenül tudja kezelni egy AL-xxxx (ahol az xxxx a berendezésének típusneve) sorozatba tartozó eszköz eseményét, és elindítani a kiválasztott alkalmazását, az AL-xxxx (ahol az xxxx a berendezésének típusneve) kezelőpaneljén elvégzett lapolvasási beállításnak (SC1, SC2, SC3, SC4, SC5, SC6) megfelelően.

Ez az eszközről közvetlenül az alkalmazásba fog beolvasni.



A Windows Event Manager beállításai a SHARP AL-xxxx (ahol az xxxx a berendezésének típusneve) eszközhöz lehetővé teszik, hogy a felhasználó felhasználja a Sharp Gombkezelőt az események irányításának átvételére a Windows-tól, és beolvasott képeket küldjön bármely, a Gombkezelőben kiválasztott alkalmazásnak.

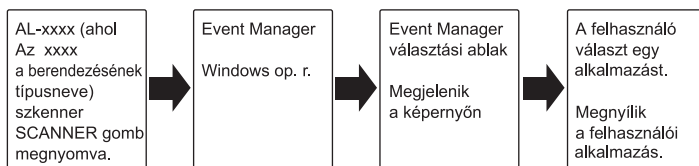
Ezt el lehet végezni az Event Manager választási ablakot mutató Windows operációs rendszerrel, vagy küldés lehetséges közvetlenül a kiválasztott alkalmazásba, ha a Gombkezelő az egyetlen engedélyezett kezelője a SHARP AL-xxxx (ahol az xxxx a berendezésének típusneve) eszköz eseményeinek. Ez a Windows eszközbéállításainak megváltoztatásával tehető meg az AL-xxxx (ahol az xxxx a berendezésének típusneve) számára a Képolvasó és Fényképezőgép eszközbéállításoknál a Vezérlőpulton.



Ez a Vezérlőpult Tulajdonságok ablaka a "Képolvasók és fényképezőgépek"-hez.

Minden a Windows Event Manager-ről és szkennert eseményekről Windows 98, Windows Me, Windows 2000 és Windows XP alatt.

A Windows Platformok egy mechanizmust biztosítanak a szoftvernek külső események kezeléséhez egy olyan szkennert meghajtójához, mint a SHARP AL-xxxx (ahol az xxxx a berendezésének típusneve) sorozat termékei. Ezt a mechanizmust az eszközközelő irányítja az eszköz alapján. Azok az alkalmazások, amelyek tudnak kezelni eseményeket szkennert/fényképezőgép eszköztől, a Windows Event Manager jegyzékébe kerülnek, és rendelkezésre állóként látszanak a jegyzékbe vett alkalmazások között. Az út, amit egy esemény bejár, hogy a felhasználó kiválasztott alkalmazásához kerüljön, az eszköz esemény-beállításaitól függ.



Ez a Windows Event Manager választási ablak.

Két alkalmazás látszik, bejegyezve a lapolvasási esemény kezelésére az AL-xxxx (ahol az xxxx a berendezésének típusneve) eszközből.

A SCANNER gomb használata a lapolvasás megkezdéséhez

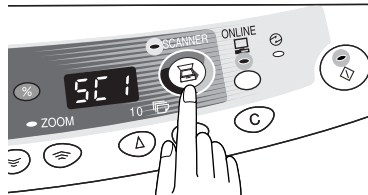


Megjegyzés

- A lapolvasás nem lehetséges másolás közben.
- Ha megnyomja a SCANNER (B) gombot egy nyomtatási munka közben, a lapolvasási munka tárolva lesz.
- Ha az SPF/RSPF-be helyezett eredetit olvas be, csak egy eredeti helyezhető be, amennyiben nem használja a Sharpdesk-et.

1 Nyomja meg a SCANNER (B) gombot.

A berendezés lapolvasási üzemmódba lép.

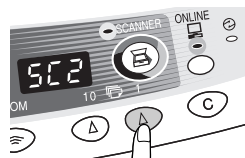


2 Helyezze a beolvasni kívánt eredetit az dokumentumüveg/SPF/RSPF-re.

Az eredeti elhelyezésének módját lásd az "EREDETI ELHELYEZÉSE" c. fejezetben (47. o.).

3 Nyomja meg a jobboldali másolási mennyiség gombot, hogy megjelenítse a lapolvasáshoz használni kívánt alkalmazás számát.

Az alkalmazások száma kiindulásként az alábbi.



Programszám	Elindított alkalmazás
SC1	Sharpdesk (Színes) (ha telepítve van)
SC2	Sharpdesk (Monochrome) (ha telepítve van)
SC3	E-mail (a standard e-mail programja a használt Windows operációs rendszerben)
SC4	Fax (ha telepítettek fax programot)
SC5	OCR (ha telepítettek OCR programot)
SC6	Microsoft Word (ha van telepítve)

A beállítások ellenőrzéséhez ld. "Lapolvasási beállítási ablaka" c. fejezetet (37. o.), majd nyissa meg a Gombkezelő beállítási ablakát.

4 Nyomja meg a start () gombot.

A lapolvasás elkezdődik, és a beolvasott adatok az alkalmazáshoz továbbítódnak.



Megjegyzés

- Ha megjelenik az alábbi ablak, válassza a Gombkezelő-t, és kattintson az "OK"-ra. A Gombkezelő megindul, és a Gombkezelőhöz rendelt alkalmazás is megindul. Ha azt akarja, hogy csak a Gombkezelő induljon el ebben az esetben, állítsa be a Gombkezelő használatát a Windows-ban, a "Gombkezelő beállítása" (35. o.) magyarázata alapján.
- Ha végrehajtja a 4. lépést a Lapolvasási paraméterek beállítási ablakában (37. o.) kiválasztott "TWAIN beállítási képernyő megjelenítése szkennelés közben" jelölőnégyzettel, a TWAIN beállítási ablak (41. o.) automatikusan megjelenik. Ellenőrizze a beállításokat, majd nyomja meg újra a start () gombot, vagy kattintson a "Scan" gombra a TWAIN beállítási ablakban a lapolvasás elkezdéséhez. A beolvasott adatok az alkalmazáshoz lesznek továbbítva.



A scanner meghajtó megnyitása, és lapolvasás a számítógépről

Kövesse az alábbi lépéseket a scanner meghajtó beállítási ablakának megnyitásához. A példában adott utasítás Sharpdesk képrögzítő alkalmazás használatához van.



Megjegyzés

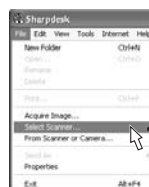
- Lapolvasás nem lehetséges másolás vagy nyomtatás közben.
- A scanner meghajtó megindításának módja az alkalmazás típusától függően változik. Nézze meg az alkalmazás használati utasítását vagy súgóját.
- Ha a szkennert meghajtót használja az SPF/RSPF-be helyezett eredeti beolvasására, és előolvasást hajt végre (ld. online útmutató vagy a szkennert meghajtó súgója), az eredeti az SPF/ RSPF-ben a kimeneti területre fog távozni a lapolvasás után. Az eredeti beolvasásához az előolvasás után, helyezze az SPF/RSPF-be még egyszer.

A SHARP TWAIN használata

1 Helyezze a beolvasni kívánt eredetit a dokumentumüveg/SPF/ RSPF-re.

Az eredeti elhelyezésének módját lásd az "EREDETI ELHELYEZÉSE" c. fejezetben (47. o.).

2 A Sharpdesk elindítása után kattintson a "File" menüre és válassza a "Select Scanner"-t.



Kattintson ide

- 3** Válassza a "SHARP Személyi MFP sorozatt"-t és kattintson a "Kijelölés" gombra.



Megjegyzés

Ha egynél több lapolvasó eszközt használ, válassza ki az alkalmazásban használni kívánt szkennert. A "Select Scanner" opció elérési módja az alkalmazástól függ. További tudnivalókat az online útmutatóban vagy az alkalmazás súgó fájljában találhat.

- 4** Válassza az "Acquire Image"-t a "File" menüből, vagy kattintson az "Acquire" gombra ().



- 5** Állítsa be a lapolvasás beállításait (ld. online útmutató és súgó fájl), és kattintson a "Szkennelés" gombra.
A lapolvasás megkezdődik.

Lapolvasás a "Képolvasó és fényképezőgép varázslója"-val a Windows XP alatt

A Windows XP alapfunkcióként magába foglal egy képolvasási funkciót. A lapolvasás eljárásának magyarázata "Képolvasó és fényképezőgép varázslója" segítségével itt található.



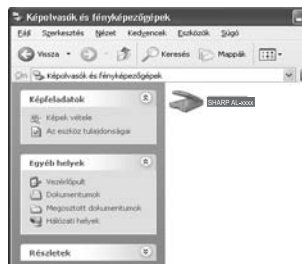
Megjegyzés

A lapolvasástól való visszalépéshez kattintson a "Mégse" gombra a megjelenő ablakban.

1 Helyezze a beolvasni kívánt eredetit a dokumentumüveg/SPF/RSPP-re.

Az eredeti elhelyezésének módját lásd az "EREDETI ELHELYEZÉSE" c. fejezetben (47. o.).

2 Kattintson a "Start" gombra, válassza a "Vezérlőpultot"-ot, és kattintson a "Nyomtatók és más hardverek"-re, majd kattintson a "Képolvasók és fényképezőgépek"-re a start menüben. Kattintson a "SHARP AL-xxxx" (ahol az xxxx a berendezésének típusneve) ikonra, majd kattintson a "Képek vétele" re a "Képfeladatok" menüben.



3 Megjelenik a "Képolvasó és fényképezőgép varázslója". Kattintson a "Tovább"-ra, és hozza létre a lapolvasás alapbeállításait.

A beállítások tudnivalóihhoz nézze meg a Windows XP súgóját. Az összes beállítás befejezése után kattintson a "Tovább"-ra.



4 Válasszon nevet, formátumot és mappát a beolvasott képnek.

A név, formátum és mappa tudnivalóihhoz nézze meg a Windows XP súgóját.



5 Megindul a lapolvasás. Amikor a lapolvasás befejeződik, válassza ki a következő feladatot, amit végre akar hajtani.

Az egyes választások tudnivalóihhoz nézze meg a Windows XP súgóját. A "Képolvasó és fényképezőgép varázslója"-ból való kilépéshez válassza a "Semmit. Befejeztem a képekkel való munkát." lehetőséget, és kattintson a "Tovább"-re.



6 Kattintson a "Befejezés"-re a megjelenő ablakban.

A "Képolvasó és fényképezőgép varázslója" bezáródik, és a beolvasott kép el lesz mentve.

AZ ONLINE ÚTMUTATÓ HASZNÁLATA

Az online útmutató részletes utasításokat tartalmaz a berendezés mint nyomtató vagy szkennер működtetéséhez, valamint tartalmazza a nyomtatással vagy lapolvasással kapcsolatban felmerülő problémák kezeléséhez való eljárások listáját.

Az online útmutató eléréséhez a számítógépen meg kell legyen az Acrobat Reader 5.0 vagy egy újabb verzió. Ha ez nincs telepítve, lásd "Az Acrobat Reader telepítése" (alább).

1 Kapcsolja be a számítógépét.

2 Helyezze a mellékelt CD-ROM-ot a CD-ROM meghajtóba.

3 Kattintson a "Start" gombra, kattintson a "Saját gép"-re (), majd kétszer kattintson a CD-ROM () ikonra.

Windows 95/98/Me/NT 4.0/2000 rendszerben kétszer kattintson a "Saját gép"-re (), majd kétszer kattintson a CD-ROM () ikonra.

4 Kattintson kétszer a Manual és Hungarian majd kattintson kétszer az "AL_1552_1553_1555.pdf" ikonra.

Megjelenik az alábbi ablak.



Megjegyzés

Kérjük, vegye figyelembe, hogy nem az összes típusnév van megemlítve a CD útvonalon.

5 Kattintson a  -ra az online útmutató megtekintéséhez.

Az online útmutató bezárásához kattintson az ablak jobb felső sarkában található () gombra.



Megjegyzés

- Az online útmutató kinyomtatható az Acrobat Reader használatával. A SHARP azoknak a részeknek a kinyomtatását javasolja, amelyeket rendszeresen megtekint.
- Az Acrobat Reader működésének és funkciójának további részleteihez lásd az Acrobat Reader "Súgó"-ját.

Az Acrobat Reader telepítése

1 Kapcsolja be a számítógépét.

2 Tegye be a CD-ROM-ot a CD-ROM meghajtóba.

3 Kattintson a "Start" gombra, kattintson a "Saját gép"-re (), majd kétszer kattintson a CD-ROM () ikonra.

Windows 95/98/Me/NT 4.0/2000 rendszerben kétszer kattintson a "Saját gép"-re (), majd kétszer kattintson a CD-ROM () ikonra.

4 Kattintson kétszer az "Acrobat" mappára, majd kattintson kétszer az "ar500hu.exe" ikonra.

Kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat az Acrobat Reader telepítéséhez.

MÁS TELEPÍTETT MEGHAJTÓK HASZNÁLATA

Ha más GDI vagy Windows Printing System nyomtatót használ, előfordulhat interferencia a nyomtatók között, és a nyomtatás nem lesz megfelelően végrehajtva. Más GDI vagy Windows Printing System nyomtató használatához meg kell változtatnia a nyomtató meghajtó csatlakozó beállítását az alábbi eljárás alkalmazásával.



Megjegyzés

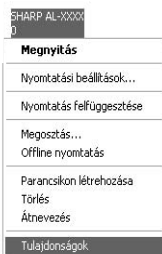
Ha más nyomtató nem működik megfelelően, amikor az SHARP Személyi MFP sorozat nyomtató meghajtója van a "FÁJL"-ban beállítva az alább leírtak szerint, távolítsa el az SHARP Személyi MFP sorozat nyomtató meghajtóját. A nyomtató meghajtó eltávolítását lásd az online útmutatóban.

1 Kattintson a "Start" gombra.

2 Kattintson a "Vezérlőpult"-ra, kattintson a "Nyomtatók és más hardverek"-re, majd kattintson a "Nyomtatók és faxok"-ra.

Windows 95/98/Me/NT4.0/2000-n válassza a "Beállítások"-at, majd kattintson a "Nyomtatók"-ra.

3 Kattintson a jobboldali gombbal a "SHARP AL-xxxx" (ahol az xxxx a berendezésének típusneve) ikonra a nyomtató párbeszédpanelben, majd kattintson a "Tulajdonságok"-ra.



4 Kattintson a "Port" fülre ("Részletek" fül - a Windows 95/98/Me-n) a "Tulajdonságok" párbeszédpanelben, válassza a "FÁJL":-t a "Nyomtatás a következő portra" listaablakban, majd kattintson az "OK"-ra.

5 Kattintson a jobboldali gombbal a használni kívánt nyomtató ikonjára, és kattintson a "Tulajdonságok"-ra.

6 Kattintson a "Port" fülre ("Részletek" fül - a Windows 95/98/Me-n) a "Tulajdonságok" ablakban, válassza az "LPT1"-et (vagy az épp használt csatlakozót), és kattintson az "OK" gombra.



Megjegyzés

Hogy ismét az SHARP Személyi MFP sorozat használja, hajtsa végre ugyanezt az eljárást, de válassza ki a használni kívánt csatlakozót (pl. LPT1) a 4. lépésben.

AZ ILLESZTŐKÁBEL CSATLAKOZTATÁSA

A berendezés USB és párhuzamos illesztő csatlakozókat is tartalmaz. Illesztőkábel a berendezés számítógéphez való csatlakoztatásához nincs a berendezéshez mellékelve. Kérjük szerezze be a megfelelő kábelt a számítógéphez.



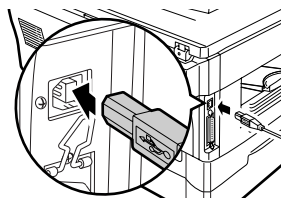
Figyelem

- **Ha szkennerként kívánja használni a berendezést, USB illesztőkábelrel kell csatlakoztatni azt a számítógéphez. A szkennert funkció nem használható, ha a berendezés párhuzamos kábellel van csatlakoztatva.**
- Az USB rendelkezésre áll PC/AT kompatibilis számítógépeknél, amelyeket eredetileg felszereltek USB-vel, és amelyeken Windows 98, Windows Me, Windows 2000 Professional, Windows XP Professional vagy Windows XP Home Edition van telepítve.
- Ne csatlakoztassa az illesztőkábelt az MFP meghajtó telepítése előtt. Az illesztőkábelt az MFP meghajtó telepítése közben kell csatlakoztatni. (22. o.)

Az USB illesztőkábel csatlakoztatása

- 1 Szerezzen egy árnyékolt USB illesztőkábelt.

- 2 Dugja be a kábelt a gép hátsó részén elhelyezkedő USB illesztő csatlakozóba.



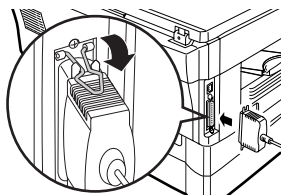
- 3 Dugja be a kábel másik végét a számítógép illesztő csatlakozójába, vagy a számítógéphez csatlakoztatott USB hub-ba.

A párhuzamos illesztőkábel csatlakoztatása

- 1 Szerezzen egy IEEE1284 árnyékolt párhuzamos illesztőkábelt.

- 2 Ellenőrizze, hogy a számítógép és a berendezés ki vannak kapcsolva.

- 3 Helyezze a kábelt a gép hátán lévő párhuzamos illesztő csatlakozóba, és rögzítse kapcsokkal.



- 4 Helyezze a kábel másik végét a számítógép illesztő csatlakozójába.

Ez a fejezet leírja az alapvető és az egyéb másolási funkciókat.

A másológép egyoldalas memória pufferrel van felszerelve. Ez a memória lehetővé teszi, hogy a másológép csak egyszer olvasson be egy eredetit, és akár 99 másolatot is készítsen. Ez a funkció lehetővé teszi a megnövelt munkavégzés mellett a másológép működési zajának csökkentését és a beolvasási mechanizmus terhelésének csökkentését. A funkció nagyobb megbízhatóságot biztosít.



Megjegyzés

Ha a berendezés nem működik megfelelően, vagy ha egy funkció nem használható, ld. "HIBAELEHÁRÍTÁS" (61. o.).

A MÁSOLÁS FOLYAMATA

1 Ellenőrizze, hogy fel van töltve a papírtálca (15. o.) vagy a többlapos oldaltálca (17. o.), és ellenőrizze a papírméretet (14. o.).

Ha nincs papír a tálcában, lásd 15. oldal. Ha az egylapos oldaltálcát használja, ellenőrizze a papírméretet, majd folytassa a következő lépéssel, papír betöltése nélkül.

2 Helyezze el az eredetit.

Ha a dokumentuműveget használja, lásd „A dokumentuműveg használata” (47. o.).

Ha az SPF/RSPF-t használja, lásd „Az SPF/RSPF használata” (48. o.).

Ha A4 papírra vagy nagy méretűre másol, húzza ki a kimeneti tálcát hosszabbítását.



3 Válassza ki a másolás beállításait.

Ha a kiindulási beállítások (13. o.) alkalmazásával akar másolni, folytassa a következő lépéssel.

A példányszám beállítását lásd 49. o.

A felbontás és a kontraszt beállításának módosítását lásd 49. o.

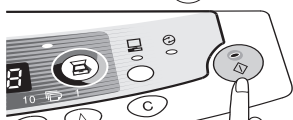
A másolat nagyítását vagy kicsinyítését lásd 51. o.

A használt tálcák megváltoztatásához lásd 51. o. (AL-1553, AL-1555)

A papír mindkét oldalára való másoláshoz lásd 52. o.

4 Kezdje el a másolást.

Nyomja meg a (Ⓢ) gombot.



Ha az egylapos oldaltálcát használja

Ne nyomja meg a start (Ⓢ) gombot.

Tegyen egy papírlapot az egylapos oldaltálcára. (18. o.)



Megjegyzés

Több másolat nem lehetséges az egylapos oldaltálca használatával.



Figyelem

Ne tegyen papírt az egylapos oldaltálcára, amikor folyamatban van egy másolási munka a papírtálcából. Ez elakadást okoz.



Megjegyzés

- *Ha elkezd egy nyomtatási munkát, miközben egy másolási munka folyamatban van, a nyomtatás a másolás befejezése után kezdődik el.*
- *A lapolvasási funkció nem használható, amíg másolási munka van folyamatban.*

A megszakító másolás

Ha megnyomja a start (⏻) gombot egy másolási munka elkezdéséhez, miközben folyamatban van egy, a papírtálcát vagy a többlapos oldaltálcát használó nyomtatási munka, a másolás automatikusan elkezdődik, miután a berendezés memóriájában tárolt nyomtatási adatok ki lettek nyomtatva (megszakító másolás). Amikor ez történik, a számítógépben maradó nyomtatási adatok nem lesznek elküldve a berendezésnek. Amikor a másolási munka befejeződött, nyomja meg kétszer a törlés (⌫) gombot, vagy egyszer az ON LINE gombot, hogy online módba állítsa a gépet (32. o.), vagy várjon, amíg a beállított auto törlési idő (55. o.) eltelik. A megmaradó nyomtatási adatok el lesznek küldve a berendezésnek, és a nyomtatás folytatódik. A megszakító másolás nem lehetséges az egylapos oldaltálcát használó nyomtatási munka közben.

EREDETI ELHELYEZÉSE

A dokumentumüveg használata



Megjegyzés

- *A dokumentumüveg legfeljebb A4 méretű eredetit tud olvasni.*
- *4 mm képveszteség előfordulhat a másolatok felső és alsó élénél. Összesen 4,5 mm képveszteség is előfordulhat a másolatok többi éle mentén. Ez 6 mm lehet (max.) a kétoldalas másolás második másolatának alsó élénél.*
- *Könyv vagy meghajtott illetve összegyűrődött eredeti másolásánál enyhén nyomja le a takarólapot. Ha a takarófedél nincs rendesen lezárva, a másolatok csíkosak vagy foltosak lehetnek.*
- *A fedőlapot egyszerűen egyenesen fel lehet emelni és visszacsatlakoztatni, lehetővé téve nagy eredeti másolását (AL-1552).*

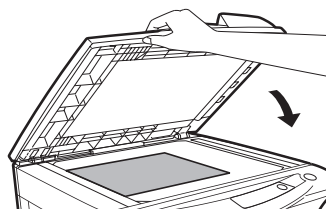
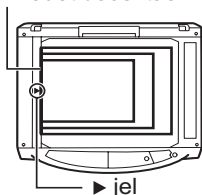
1

Nyissa ki a takarófedél/SPF/RSPF-et, és helyezze el az eredetit.

2

Helyezzen el egy eredetit képpel lefelé a dokumentumüvegre. Igazítsa el az eredetibeosztás és a középjel (▶) segítségével. Finoman hajtsa le a takarófedél/SPF/RSPF-t.

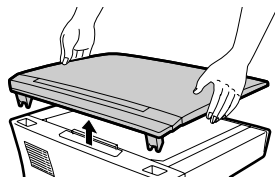
Eredetibeosztás



Nagyméretű eredeti elhelyezése (AL-1552)

A takarófedél eltávolítható, lehetővé téve nagy kiterjedésű tárgyak másolását.

- 1** Egyszerűen emelje a takarófedelet egyenesen felfele.



- 2** A takarófedél visszatételéhez hajtsa végre a fenti eljárás fordítottját.

Az SPF/RSPF használata

Az SPF/RSPF-et 30 db A5-A4 méretű és 52-90 g/m² tömegű eredeti elhelyezésére tervezték.



Megjegyzés

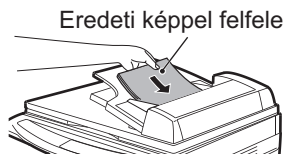
- Mielőtt másolandó eredetit helyez az eredetiadagoló tálcára, távolítsa el róla mindenféle tűzést vagy kapcsot.
- Mielőtt gyűrött vagy hullámos eredetit helyez az eredetiadagoló tálcára, egyenesítse ki. Ellenkező esetben elakadás történhet.
- A SPF/RSPF (○) kijelző a kezelőpanelen kigyullad. Ha ez a kijelző nem gyullad ki, az eredetik nincsenek jól elhelyezve, vagy az SPF/RSPF nincs megfelelően becsukva.
- Súlyosan károsodott eredetik elakadhatnak az SPF/RSPF-ben. Ajánlatos az ilyen eredetiket a dokumentumüvegről másolni.
- Különleges eredetiket, mint például a vetítőfólia, ne az SPF/RSPF-en keresztül adagoljon, ajánlatos ezeket közvetlenül a dokumentumüvegre helyezni.
- Képveszteség (max. 4 mm) jelentkezhet a másolatok felső és alsó élei mentén. Szintén jelentkezhet képveszteség (max. 4,5 mm összesen) a másolatok oldalélei mentén. Ez 6 mm (max.) lehet a kétoldalas másolás második másolatának alsó éle mentén.
- Az SPF/RSPF-et használó folyamatos másolás megszakításához nyomja meg a törlés (⊖) gombot.
- Egyoldalasról egyoldalásra üzemmódot használó másolás (AL-1555): ellenőrizze, hogy egy kijelző sem világít a másolandó eredeti kijelzők közül.

- 1** Ellenőrizze, hogy nem maradt eredeti a dokumentumüvegen.

- 2** Állítsa az eredetivezetőket az eredetik méretéhez.



- 3** Helyezze az eredetiket képpel felfele az eredetiadagoló tálcába.



Folyamatos adagolási mód

A folyamatos adagolási mód lehetővé teszi a folyamatos másolás könnyű üzemeltetését az SPF/RSPF-ről. Ha a folyamatos adagolási mód be lett kapcsolva a 4-es számú felhasználói programmal, az SPF/RSPF (○) kijelző villogni fog kb. 5 másodpercig azután, hogy az utolsó eredetit adagolta az SPF/RSPF. Amíg ez a kijelző villog, bármilyen új, az eredetiadagoló-tálcába helyezett eredeti automatikusan a gépbe lesz továbbítva és le lesz másolva. Ha kikapcsolta a folyamatos adagolási módot, minden alkalommal meg kell nyomni a start (○) gombot, amikor elhelyezi az eredetiket, még rögtön egy másolás befejezése után is az SPF/RSPF-ből. A folyamatos adagolási mód alapbeállításként "Be" van kapcsolva. Lásd "FELHASZNÁLÓI PROGRAMOK" (55. o.)

MÁSOLANDÓ MENNYISÉG MEGADÁSA

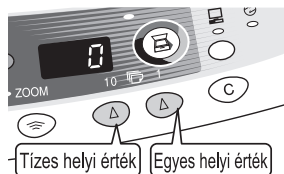
Adja meg a példányszámot a két másolási mennyiség (△, △) gomb használatával a dokumentumüvegről vagy az SPF/RSPF-ről (ha telepítették) történő másolásnál.



Megjegyzés

- *Nyomja meg a törlés (C) gombot egy beírt szám törléséhez, ha hibásan adta meg.*
- *Egy másolat készíthető a kiindulási beállítással, ti. amikor "0" jelenik meg.*

- Nyomja meg a jobboldali másolási mennyiség gombot az egyes helyi értéken álló számjegy megadásához 0-tól 9-ig. Ez a gomb nem fogja megváltoztatni a tízes helyi értéken álló számjegyet.
- Nyomja meg a baloldali másolási mennyiség gombot a tízes helyi értéken álló számjegy megadásához 1-től 9-ig.



5

MEGVILÁGÍTÁS BEÁLLÍTÁSA/FOTÓ MÁSOLÁS

A megvilágítás beállítása

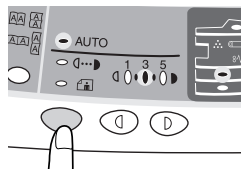
A másolás tömörségének módosítására a legtöbb eredeti esetben nincs szükség az automatikus megvilágítási módban. A másolási tömörség kézi módosításához vagy fényképek másolásához a megvilágítási fokozat 2 lépésben módosítható.



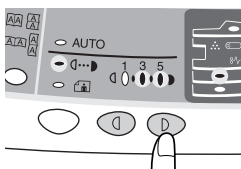
Megjegyzés

Az AUTO és kézi (□...□) módhoz használt másolási felbontás megváltoztatható. (55. o.)

- 1 **Nyomja meg a megvilágítási mód kiválasztó gombot a kézi (□...□) mód vagy a fotó (□) mód kiválasztásához.**



- 2 **A világos (□) és sötét (□) gombok használatával módosítsa a megvilágítási fokozatot. Ha a 2-es megvilágítási fokozatot választja, a két baloldali kijelző egyszerre fog világítani. Ugyanígy, ha a 4-es fokozatot választja, a két jobboldali kijelző fog egyszerre világítani.**



Automatikus megvilágítási beállítás



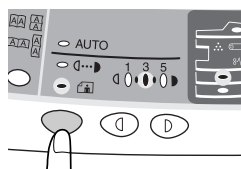
Megjegyzés

Ez az automatikus megvilágítási fokozat bekapcsolva marad, amíg újra meg nem változtatja ezzel az eljárással.

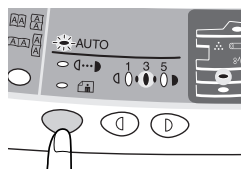
Az automatikus megvilágítási fokozat úgy állítható be, hogy megfeleljen a másolási szükségleteinek. Ez a fokozat a dokumentumüvegről és az SPF/RSPF-ről való másoláshoz van beállítva.

- 1** Amikor az SPF/RSPF-ből történő másoláshoz állítja be az automatikus megvilágítási fokozatot, helyezzen egy eredetit az eredetiadagoló-tálcára, és ellenőrizze, hogy az (○) kijelző kigyullad-e. Amikor a dokumentumüvegről történő másoláshoz állítja be a fokozatot, ellenőrizze, hogy nem maradt eredeti az eredetiadagoló-tálcán.

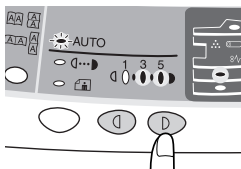
- 2** Nyomja meg a megvilágítási mód kiválasztó gombot a fotó (📷) mód kiválasztásához.



- 3** Tartsa lenyomva a megvilágítási mód kiválasztó gombot kb. 5 másodpercig. A fotó (📷) kijelző kialszik, és az AUTO kijelző elkezd villogni. Egy vagy két, a kiválasztott automatikus megvilágítási fokozatot jelölő megvilágítási kijelző kigyullad.



- 4** Nyomja meg a világos (☺) vagy sötét (☹) gombot az automatikus megvilágítási fokozat kívánt világosításához vagy sötétítéséhez. Ha a 2-es megvilágítási fokozatot választja, a két baloldali kijelző egyszerre fog világítani. Ugyanígy, ha a 4-es fokozatot választja, a két jobboldali kijelző fog egyszerre világítani.



- 5** Nyomja meg a megvilágítás kiválasztó gombot. Az AUTO kijelző abbahagyja a villogást, és folyamatosan világítani fog.

KICSINYÍTÉS/NAGYÍTÁS/ZOOM

Három előre beállított kicsinyítési arány és két nagyítási arány választható. A zoom funkció lehetővé teszi a másolási arány kiválasztását 25-400%-ig, 1%-os lépésekben.

1 Tegye be az eredetit, és ellenőrizze a papírméretet.

2 Használja a másolási arány kiválasztó gombot és/vagy a zoom (☺, ☹) gombokat a kívánt másolási arány kiválasztásához.



Megjegyzés

- A másolási arány beállításának ellenőrzéséhez annak megváltoztatása nélkül tartsa nyomva a másolási arány megjelenítése (%) gombot. Amikor a gombot elengedi, a kijelző visszaáll a másolandó mennyiség megjelenítésére.
- Az arány 100%-ra való visszaállításához nyomja meg a másolási arány kiválasztó gombot ismétlődően, amíg a 100% kijelző világítani nem kezd.

3 Állítsa be a kicsinyítési/nagyítási arányt.

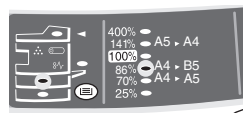


Megjegyzés

A másolási arány gyors csökkentéséhez vagy növeléséhez tartsa nyomva a (☹) vagy (☺) gombot. Ugyanakkor, az érték meg fog állni az előre beállított kicsinyítési vagy nagyítási arányokon. Hogy ezeken az arányokon túl mozoghasson, engedje el a gombot, majd nyomja meg és tartsa nyomva újra.

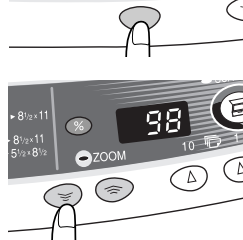
Előre beállított másolási arány kiválasztásához:

Az előre beállított kicsinyítési és nagyítási arányok: 25%, 70%, 86%, 141% és 400%.



Másolási arány kiválasztásához:

Amikor egy zoom (☺ vagy ☹) gombot megnyom, a zoom kijelző világítani kezd, és a másolási arány megjelenik a kijelzőn.

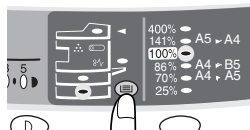


TÁLCA KIVÁLASZTÁSA (AL-1553, AL-1555)

Nyomja meg a tálcaválasztás (☰) gombot.

Amikor megnyomja a tálcaválasztás (☰) gombot, a papíradagolás helye kijelző által jelzett hely a következő sorrendben változik: papírtálca, többlapos oldaltálca.

SHARP AL-1555



Ez a fejezet leírja a berendezés különleges funkcióit. Szükség szerint használja ezeket a funkciókat.

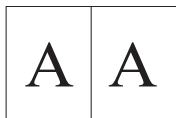
KÉTOLDALAS NYOMTATÁS

Amikor az SPF/RSPF-ről másol, a kétoldalas eredetiek automatikusan lemásolhatók anélkül, hogy kézzel meg kéne fordítani őket. Az automatikus kétoldalas nyomtatás az SPF/RSPF használata nélkül is végrehajtható. Egyoldalas eredetiről kétoldalas másolatra történő másolásnál a lapállás kiválasztható a Fordítás a hosszú élre és a Fordítás a Rövid élre közül.



Megjegyzés

- A dokumentumüvegről történő kétoldalas másolásnál a papírméret A4 kell legyen. Az SPF/RSPF-ről történő kétoldalas másolásnál A4, B5, A5, Letter, Legal és Invoice méret használható. Nem standard méretű papír nem használható.
- Kétoldalas másolásnál a többlapos oldaltálca nem használható.
- Kétoldalas invoice méretű eredetiket, SPF/RSPF-ből történő használat esetén fekvő lapállásban helyezzen el. Ellenkező esetben az eredeti el fog akadni.



Fordítás a hosszú élre



Fordítás a rövid élre



Kétoldalas másolatok készítése

1

Helyezze el az eredetit a dokumentumüvegen vagy az SPF/RSPF-ben. (ld. "EREDETI ELHELYEZÉSE" (47. o.).

2

Válassza a kétoldalas másolási módot.

A: Egyoldalasról kétoldalásra módban történő másolásnál:

A másolandó eredeti gomb használatával válassza ki a kívánt egyoldalasról kétoldalásra másolási módot (Fordítás a hosszú élre vagy Fordítás a rövid élre). Lásd a 52. oldal ábráit.

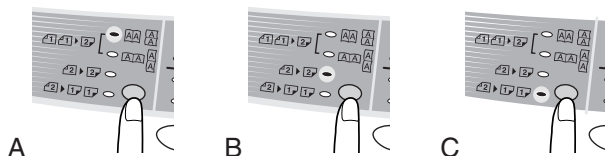
B: Kétoldalásról kétoldalásra módban történő másolásnál:

A másolandó eredeti gomb használatával válassza ki a kétoldalásról kétoldalásra másolási módot. Az eredetiket be kell tenni az SPF/RSPF-be mielőtt ez a mód beállítható (3. lépés a 48. oldalon) (AL-1555).

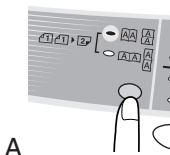
C: Kétoldalásról egyoldalásra módban történő másolásnál:

A másolandó eredeti gomb használatával válassza ki a kétoldalásról egyoldalásra másolási módot. Az eredetiket a 48. oldal 3. lépésének megfelelően kell betenni az SPF/RSPF-be (AL-1555).

AL-1555



AL-1552_AL-1553



3

Válassza ki a másolási beállításokat. Ld. "A MÁSO LANDÓ MENNYISÉG MEGADÁSA" (49. o.), "MEGVILÁGÍTÁS BEÁLLÍTÁSA/FOTÓ MÁSO LÁS" (49. o.) és "KICSINYÍTÉS/ NAGYÍTÁS/ZOOM" (51. o.).

A dokumentumüveg használata

Ha a dokumentumüveget használja, a másolás csak egyoldalasról kétoldalásra módban lehetséges (a fenti "A").

1 Nyomja meg a start () gombot.

Az eredeti beolvasott képe bekerül a berendezés memóriájába.

2 Helyezze be azt az eredetit, amelyet a papír hátoldalára kíván másolni, és nyomja meg újra a start () gombot.

A másolás elkezdődik.

Az SPF/RSPF használata

Nyomja meg a start () gombot. A másolás elkezdődik a kiválasztott kétoldalal másolási módban.

A KÜLÖNLEGES FUNKCIÓK LEÍRÁSA

Festéktakarékos üzemmód (54. oldal)

Csökkenti a festékfogyasztást kb. 10%-kal.

Energiatakarékos üzemmódok (55. oldal)

A berendezésnek két energiatakarékos üzemmódja van: előmelegítési mód és auto kikapcsolási mód.

Előmelegítési üzemmód

Amikor a berendezés előmelegítési üzemmódba lép, az energiatakarékos (☺) kijelző kigyullad, és a többi kijelző úgy marad, ahogy volt. Ebben az állapotban a fixáló egység alacsonyabb hőfokon van üzemben tartva, ezzel energiát takarítva meg. Előmelegítési üzemmódból történő másoláshoz adja meg a kívánt beállításokat, és nyomja meg a start (☺) gombot a szokványos másolási eljárást alkalmazva.

Auto kikapcsolási üzemmód

Amikor a berendezés auto kikapcsolási üzemmódba lép, az energiatakarékos (☺) kijelző kigyullad, és a többi kijelző kialszik. Az auto kikapcsolási üzemmód több energiát takarít meg, mint az előmelegítési üzemmód, de hosszabb időt igényel a másolás elkezdése előtt. Az auto kikapcsolási módból történő másoláshoz nyomja meg a start (☺) gombot. Ezután adja meg a kívánt beállításokat, és nyomja meg a start (☺) gombot a szokványos másolási eljárást alkalmazva.

Auto törlés (55. oldal)

A berendezés visszaáll a kiindulási beállításokra egy előre beállított időtartam leteltével a másolás vagy a lapolvasás befejezése után. Ez az előre beállított időtartam (auto törlési idő) megváltoztatható.

Folyamatos adagolási mód (55. oldal)

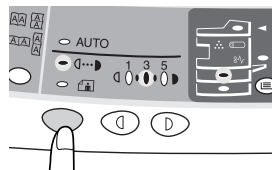
A folyamatos adagolási mód leírását ld. "Folyamatos adagolási mód" (49. o.).

Az AUTO és KÉZI módok felbontása (55. oldal)

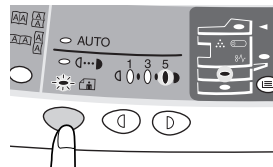
Beállíthatja az AUTO és KÉZI (☺...☺) megvilágítási módokhoz használt másolási felbontást.

FESTÉKTAKARÉKOS ÜZEMMÓD

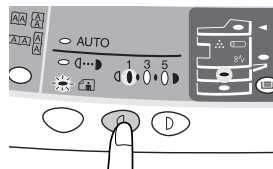
- 1 Nyomja meg a megvilágítási mód választó gombot a kézi (☺...☺) mód kiválasztásához.



- 2** Nyomja le és tartsa nyomva a megvilágítási mód választó gombot kb. 5 másodpercig. A kézi (☐...☐) kijelző kialszik és a fotó (📷) kijelző elkezd villogni. Az "5"-tel jelölt megvilágítási kijelző kigyullad, jelezve, hogy a standard festéktakarékos mód van bekapcsolva.



- 3** A festéktakarékos üzemmódba való belépéshez nyomja meg a világos (☐) gombot. Az "1"-gyel jelölt megvilágítási kijelző kigyullad, jelezve, hogy a festéktakarékos módot választotta.



- 4** Nyomja meg a megvilágítási mód választó gombot. A fotó (📷) kijelző abbahagyja a villogást, és a "3" jelzésű megvilágítási kijelző kigyullad. A festéktakarékos üzemmód bekapcsolt.



Megjegyzés

A standard módba való visszatéréshez ismételje meg az eljárást, de a sötét (☐) gombot használja az "5"-ös számú megvilágítási fokozat kiválasztásához a 3. lépésben.

FELHASZNÁLÓI PROGRAMOK

A felhasználói programok bizonyos funkciók paramétereinek kívánt beállítását, megváltoztatását vagy törlését teszik lehetővé.

Az energiatakarékos üzemmódok, az auto törlési idő, a folyamatos adagolási mód és az AUTO és KÉZI mód felbontásának beállítása

- 1** Tartsa nyomva a világos (☐) és sötét (☐) gombokat egyszerre több mint 5 másodpercig, amíg az összes figyelmeztető kijelző (📷, ⚡, ⚙️, ⚙️) villogni nem kezd, és a "—" megjelenik a kijelzőablakban.
- 2** A baloldali mennyiség (☐) gomb használatával válasszon egy felhasználói programszámot (1: auto törlési idő, 2: előmelegítési mód, 3: auto kikapcsolási időzítő, 4: folyamatos adagolási mód, 5: auto kikapcsolási mód 6: az AUTO és KÉZI mód felbontása). A választott szám villogni kezd a kijelző baloldalán.
- 3** Nyomja meg a start (🔼) gombot. A beírt programszám folyamatosan világítani fog, és a programhoz kiválasztott paraméterszám villogni fog a kijelző jobboldalán.
- 4** Válassza ki a kívánt paramétert a jobboldali másolandó mennyiség (☐) gombbal. A beírt paraméterszám villogni fog a kijelző jobboldalán.

Program száma	Mód	Paraméterek
1	Auto törlési idő	0 → KI, 1 → 10mp, 2 → 30mp *3 → 60mp, 4 → 90mp, 5 → 120mp
2	Előmelegítési mód	*0 → 30mp, 1 → 60mp, 2 → 90mp
3	Auto kikapcsolási időzítő	0 → 2perc., *1 → 5perc., 2 → 15perc. 3 → 30perc. 4 → 60perc. 5 → 120perc.
4	Folyamatos adagolási mód	0 → KI, *1 → BE
5	Auto kikapcsolási mód	0 → KI, *1 → BE
6	Az AUTO és KÉZI mód felbontása	*0 → 300dpi, 1 → 600dpi

* A gyári alapbeállításokat csillag (*) jelöli.



A 4 számú program akkor választható, ha a berendezés rendelkezik SPF/RSPF-fel.

5 Nyomja meg a start (☉) gombot. A kijelző jobboldalán látható szám folyamatosan világítani fog és a beírt érték tárolódik.



A beállítás megváltoztatásához vagy más mód beállításához nyomja meg a törlés (☉) gombot. A berendezés visszalép a 2. lépéshez.

6 Nyomja meg a világos (☐) vagy sötét (☐) gombot a szokványos másolási módhoz való visszatéréshez.

AZ ÖSSZES MÁSOLT PÉLDÁNY SZÁMÁNAK MEGJELENÍTÉSE

Az alábbi eljárás alkalmazásával jelenítheti meg az összes másolt példány számát.

Tartsa nyomva a törlés (☉) gombot kb. 5 másodpercig. Az összes másolt példány száma két lépésben jelenik meg, 3-3 számjeggyel.

Példa: Az összes másolat száma 1,234.

001 ⇒ 234

Ez a fejezet leírja, hogyan kell festékkazettát és fényhengert cserélni.



Megjegyzés

Kizárólag eredeti SHARP részeket és kellékeket használjon.

FESTÉKKAZETTA CSERÉJE

A Festékkazetta cseréje szükséges (∴) kijelző világítani kezd, amikor festék szükséges. A festékkazetta beszerzéséről további tudnivalókat a "KELLÉKEK" (70. o.) cím alatt találhat. Ha folytatja a másolást miközben világít a kijelző, a másolatok fokozatosan halványabbá válnak, amíg a berendezés le nem áll és a kijelző el nem kezd villogni. Az alábbi eljárást alkalmazva cserélje ki a régi festékkazettát.



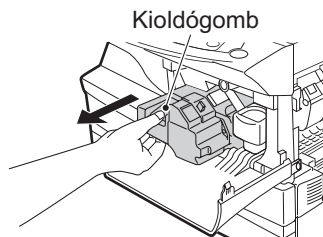
Megjegyzés

- *Miután a berendezés leállt, lehetséges még néhány másolatot csinálni a festékkazetta kivétele, vízszintes megrázása majd visszatétele után. Ha a másolás nem lehetséges ezután a művelet után, cserélje ki a festékkazettát.*
- *Sötét eredeti hosszú ideig tartó másolásánál a start () kijelző villogni kezdhet, a kijelző kigyulladhat, és a berendezés leállhat, még ha maradt is festék. A berendezés kb. 2 percig festéket fog adagolni, majd kigyullad a start () kijelző. Nyomja meg a start () gombot a másolás újratekintéséhez.*

1 Nyissa ki a többlapos oldaltálcát (AL-1553, AL-1555), az oldallapot és a homloklapot, ebben a sorrendben.

A többlapos oldaltálcá kinyitásához ld. "A többlapos oldaltálcá (AL-1553, AL-1555)" (17. o.). Az oldallap és a homloklap kinyitásához ld. "A FESTÉKKAZETTA BESZERELÉSE" (10. o.).

2 A kioldógomb megnyomása közben finoman húzza ki a festékkazettát.



Figyelem

A régi festékkazettát a helyi szabályozásnak megfelelő módon dobja el.

3 Tegyen be új festékkazettát. Új kazetta beszereléséhez ld. "A FESTÉKKAZETTA BESZERELÉSE" (10. o.)

- 4** Zárja be a homloklapot, majd az oldallapot az oldallap nyitógombja közelében található kerek kiemelkedések megnyomásával. A kijelző kialszik, és a start () kijelző kigyullad.



Figyelem

A fedők bezárásánál biztosan zárja be a homloklapot, ezután zárja be az oldallapot. Ha a fedőket rossz sorrendben zárja be, megsérülhetnek.

FÉNYHENGER KAZETTA CSERÉJE

A fényhenger hasznos élettartama kb. 18 000 másolat. Amikor a belső számláló eléri a kb. 17 000 másolatot, a kazetta cseréje szükséges () kijelző kigyullad, jelezve, hogy a fényhenger kazetta cseréje hamarosan szükségessé válik. További tudnivalók a fényhenger kazetta beszerzéséről a "KELLÉKEK" (70. o.) cím alatt található. Amikor a kijelző villogni kezd, a berendezés működése leáll, amíg ki nem cseréli a hengert. Ekkor cserélje ki a fényhenger kazettát.

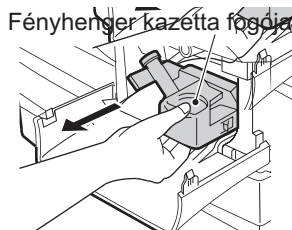


Figyelem

Ne távolítsa el a védőlapot a fényhenger részről (fekete papír) egy új fényhenger kazettánál felhasználás előtt. A lap védi a fényhengert a külső fénytől.

- 1** Vegye ki a festékkazettát (ld. "FESTÉKKAZETTA CSERÉJE" (57. o.)).

- 2** A fényhenger kazetta fogóját tartva finoman húzza ki a kazettát. A helyi szabályozásnak megfelelően dobja el a régi kazettát.

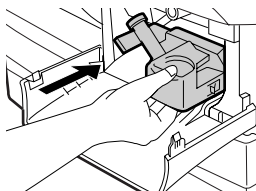
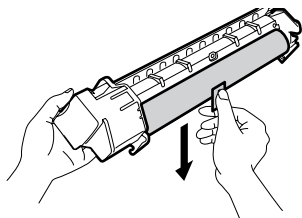


- 3** Vegye ki az új fényhengert a védőcsomagolásból, és távolítsa el róla a védőlapot. Ezután finoman tegye be az új fényhengert.



Figyelem

- Ne érjen a fényhenger felületéhez (zöld rész). Az foltokat okozhat a másolatokon.
- A régi festékkazettát a helyi szabályozásnak megfelelő módon dobja el.



4 Finoman tegye be a festékkazettát. A festékkazetta visszatételét ld. "A FESTÉKKAZETTA BESZERELÉSE" (10.o.).

5 Zárja be a homloklapot, majd az oldallapot az oldallap nyitógombja közelében található kerek kiemelkedések megnyomásával. A fényhenger kazetta cseréje szükséges () kijelző kialszik, és a start () kijelző kigyullad.



Figyelem

A fedők bezárásánál biztosan zárja be a homloklapot, ezután zárja be az oldallapot. Ha a fedőket rossz sorrendben zárja be, megsérülhetnek.

A BEREDEZÉS TISZTÍTÁSA

A megfelelő gondoskodás elengedhetetlen, hogy tiszta, éles másolatokat kapjunk. Rendszeresen szánjon néhány percet a berendezés tisztítására.



Vigyázat

- A tisztítás előtt kapcsolja ki a hálózati kapcsolót, és húzza ki a hálózati csatlakozót.
- Ne használjon higítót, benzint vagy más illékony tisztítóanyagokat. Az deformációt, elszíneződést, állagromlást vagy rossz működést okozhat.

Borítás

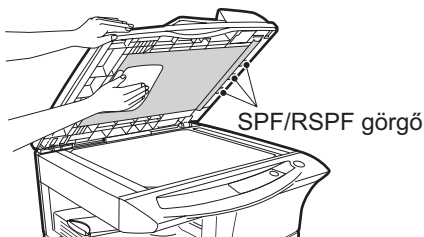
Törölje le a borítást puha, tiszta ruhával.

Dokumentumüveg és a takarófedél/SPF/RSPF hátoldala

Az üvegen, lapolvasó ablakon, fedőn vagy az SPF/RSPF (AL-1553, AL-1555) görgőjén lévő foltok szintén le lesznek másolva. Törölje le az üveget, lapolvasó ablakot, fedőt és az SPF/RSPF görgőjét puha, tiszta ruhával. Ha szükséges, nedvesítse meg a ruhát üvegtisztítóval.

Dokumentumüveg/lapolvasó ablak

Takarófedél/SPF/RSPF



Töltőszál

Ha a másolatok elkezdeneak csíkosá vagy foltossá válni, lehetséges, hogy a töltőszál piszkos. Tisztítsa ki a töltőszálat az alábbi eljárás alkalmazásával.

1 Kapcsolja ki a hálózati kapcsolót. (13 o.)

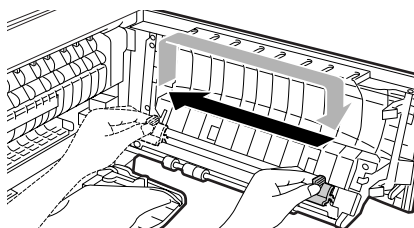
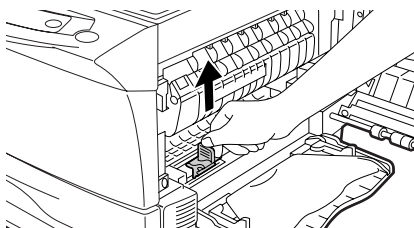
2 Ellenőrizze, hogy a többlapos oldaltálca nyitva van (AL-1553, AL-1555), majd nyissa ki az oldallapot az oldallap nyitógombjának megnyomása közben.

3 Vegye ki a töltőszál-tisztítót a fűlnél fogva. Illessze a töltőszál-tisztítót a töltőszál jobb végéhez, finoman csúsztassa a tisztítót a bal végéhez, majd távolítsa el. Ismételje meg ezt a műveletet kétszer-háromszor.

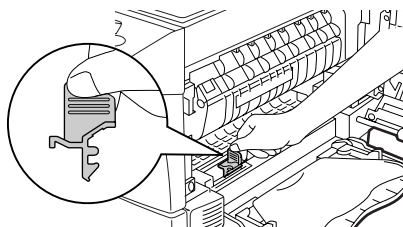


Megjegyzés

Csúsztassa a töltőszál-tisztítót jobbról balra a töltőszál vágata mentén. Ha a tisztítót megállítja útközben, foltok keletkezhetnek a másolatokon.



4 Tegye vissza a töltőszál-tisztítót eredeti helyére. Zárja be az oldallap nyitógombja közelében található kerek kiemelkedések megnyomásával.



5 Kapcsolja be a hálózati kapcsolót. (12. o.)

Ez a fejezet leírja az elakadás megszüntetését és a hibaelhárítást.

A nyomtatási funkcióval vagy a szkennelési funkcióval kapcsolatos hibákat nézze meg az Online útmutatóban vagy a nyomtató/szkennelési meghajtó súgóiban.

HIBAEELHÁRÍTÁS

Ha bármilyen probléma adódik, ellenőrizze az alábbi listát a másológép-szervizünkkel való kapcsolatba lépés előtt.

Hiba	Lehetséges ok	Megoldás	Oldal
A berendezés nem működik.	Be van dugva?	Dugja be a berendezést egy földelt konnektorba.	12
	Be van kapcsolva?	Kapcsolja be a hálózati kapcsolót.	12
	Jól be van zárva az oldallap?	Finoman zárja be az oldallapot.	10
	Be van zárva a homloklap?	Finoman zárja be a homloklapot majd az oldallapot.	10
Üres másolatok	Az eredeti képpel lefele van a dokumentumüvegre helyezve, vagy képpel felfele az SPF/RSPF-re?	Helyezze az eredeti képpel lefele a dokumentumüvegre vagy képpel felfele az SPF/RSPF-re.	47, 48
A másolatok túl sötétek vagy túl világosak.	Az eredeti kép túl sötét vagy túl világos?	Kézileg módosítsa a megvilágítást.	49
	Automatikus megvilágítási módban van a berendezés?	Módosítsa az automatikus megvilágítási fokozatot.	50
	Fotó megvilágítási módban van a berendezés?	Törölje a fotó megvilágítási módot.	49
Por, piszok, foltok jelennek meg a másolatokon.	Piszkos a dokumentumüveg vagy a takarófedél?	Tisztítsa rendszeresen.	59
	Pacás vagy foltos az eredeti?	Használjon tiszta eredeti.	–
Csíkos másolatok	Tiszta a töltőszál?	Tisztítsa ki a töltőszálat.	60
A papír gyakran elakad.	Nem standard papírt használ?	Használjon standard papírt. Különböző papír használatánál az egylapos oldaltálcán vagy a többlapos oldaltálcán adagolja a papírt.	14
	Gyűrött vagy nedves a papír?	Egyenesen tárolja a papírt a csomagolásban, száraz helyen.	–
	Papírdarabok a gépben?	Távolítsa el az elakadt papír összes darabját.	63
	A papírtálcák lapvezetői nincsenek jól beállítva?	Állítsa be jól a vezetőket a papírmérettől függően.	15, 17
	Túl sok a papír a papírtálcában vagy a többlapos oldaltálcán?	Távolítsa el a papírtöbbletet a tálcából.	15, 17
A kép könnyen lejön a másolatról.	Túl nehéz a papír?	A megadott tartományon belüli papírt használjon.	14
	Nedves a papír?	Cserélje száraz papírra. Ha hosszú ideig nem használja a berendezést, vegye ki a papírt a papírtálcából, és a csomagolásában tárolja, száraz helyen.	71

ÁLLAPOTKIJELEZŐK

Ha az alábbi kijelzők kigyulladnak vagy villogni kezdenek a kezelőpanelen vagy az alábbi alfanumerikus kódok megjelennek a kijelzőn, rögtön oldja meg a problémát az alábbi táblázat és a hivatkozott oldal alapján.



Megjegyzés

Csak eredeti SHARP részeket és kellékeket használjon.

Jelzés			Ok és megoldás	Oldal
	Fényhenger kazetta cseréje szükséges kijelző	Világít	A fényhenger cseréje hamarosan szükségessé válik. Készítsen elő egy új fényhengert.	70
		Villog	A fényhengert ki kell cserélni. Cserélje ki egy újjal.	58
	Festékkazetta cseréje szükséges kijelző	Világít	A festékkazetta cseréje hamarosan szükséges lesz. Készítsen elő egy új kazettát.	70
		Villog	A festékkazettát ki kell cserélni. Cserélje ki egy újjal.	57
	Elakadás kijelző	Villog	Elakadás történt. Távolítsa el az elakadt papírt az "ELAKADT PAPIR ELTÁVOLÍTÁSA" leírása alapján.	63
	SPF/RSPF elakadás kijelző	Villog	Az eredeti elakadt az SPF/RSPF-ben. Távolítsa el az elakadt eredetiket az "E: Elakadás az SPF(AL-1553) /RSPF(AL-1555)-ben" leírása alapján.	66
	Az energiatakarékos kijelző világít.		A berendezés előmelegítési üzemmódban van. Nyomja meg akármelyik gombot az előmelegítési mód törléséhez.	54
			A berendezés auto kikapcsolási üzemmódban van. Nyomja meg a start (☺) gombot az auto kikapcsolási mód törléséhez.	54
	A papírtálca kijelző villog.		A papírtálca nincs jól bezárva. Nyomja be a tálcát a gépbe szorosan.	–
	"CH" villog a kijelzőn.		A festékkazetta nincs beszerelve. Ellenőrizze, hogy a kazetta be van-e szerelve. Ha a "CH" villog, még ha megfelelően be is van szerelve egy kazetta, lépjen kapcsolatba a hivatalos márkaszervizzel.	57
	"CH" ég a kijelzőn.		Nyitva van az oldallap. Zárja be szorosan az oldallapot az oldallap nyitógombja közelében található kerek kiemelkedések megnyomásával.	–
	"P" villog a kijelzőn.		A papírtálca vagy a többlapos oldaltálca üres. Tegyen be papírt.	15, 17
			Elakadás történt a papírtálcában, az egylapos oldaltálcában vagy a többlapos oldaltálcában. Távolítsa el az elakadt papírt.	63
	Egy betű és egy szám jelenik meg váltakozva.		Az olvasófej-rögzítő kapcsoló zárva van. Nyissa ki az olvasófej-rögzítő kapcsolót, és kapcsolja a hálózati kapcsolót ki és be.	9
	Egy betű és egy szám jelenik meg váltakozva.		A gép nem fog működni. Kapcsolja ki a hálózati kapcsolót, majd kapcsolja be, és ha megint hiba történik, húzza ki a hálózati kábelt a csatlakozóból, és lépjen kapcsolatba a hivatalos márkaszervizzel.	–

ELAKADT PAPÍR ELTÁVOLÍTÁSA

Amikor az elakadás ($\text{8}\sqrt{\text{v}}$) kijelző villog vagy a P villog a kijelzőn, a berendezés leáll elakadás miatt. Ha elakadás történik az SPF/RSPF használata alatt, megjelenhet egy szám a kijelzőn egy mínuszjel után. Ez azoknak az eredetieknek a számát jelzi, amelyeket vissza kell tenni az eredetiadagoló-tálcára az elakadás után. Tegye vissza a szükséges számú eredetit. Ezután ez a szám eltűnik, ha visszatér a másoláshoz, vagy megnyomja a törlés (C) gombot. Amikor az SPF/RSPF-ben elakad egy eredeti lap, a berendezés leáll, és az SPF/RSPF elakadás (A) kijelző villogni fog, miközben az elakadás ($\text{8}\sqrt{\text{v}}$) kijelző kikapcsolva marad. Az SPF/RSPF-ben történt elakadást ld. "E: Elakadás az SPF(AL-1553), RSPF(AL-1555)-ben" (66. o.).



Megjegyzés

Ha a berendezést nyitott alsó oldallappal kapcsolja be, az elakadás ($\text{8}\sqrt{\text{v}}$) kijelző villogni fog. Ebben az esetben csukja be az alsó oldallapot. Az elakadás ($\text{8}\sqrt{\text{v}}$) kijelző kialszik.

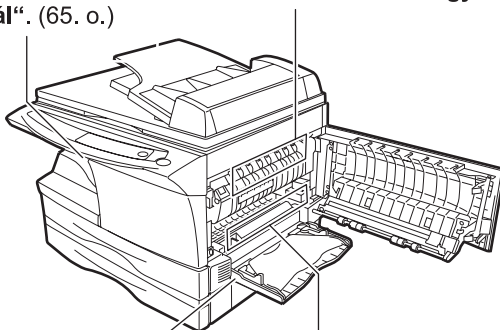
1 Nyissa ki a többlapos oldaltálcát (AL-1553, AL-1555) és az oldallapot, ebben a sorrendben.

A többlapos oldaltálca kinyitását ld. "A többlapos oldaltálca (AL-1553, AL-1555)" (17. o.). Az oldallap kinyitását ld. "A FESTÉKKAZETTA BESZERELÉSE" (10. o.).

2 Keresse meg az elakadás helyét. Vegye ki az elakadt papírt az alábbi ábra egyes helyire vonatkozó utasításokat követve. Ha a ($\text{8}\sqrt{\text{v}}$)villog a kijelzőn, folytassa itt: "A: Elakadás a papíradagolásnál" (64. o.)

Ha az elakadt papír erről az oldalról látszik, folytassa itt: „C: Elakadás a papírtovábbításnál“. (65. o.)

Ha a papír itt akadt el, folytassa itt: „B: Elakadás a fixálóegységben“. (64. o.)



Ha a papír itt akadt el, folytassa itt: „D: Elakadás az alsó papíradagolási helyen“. (66. o.)

Ha a papír itt akadt el, folytassa itt: „A: Elakadás a papíradagolásnál“. (64. o.)

A: Elakadás a papíradagolásnál

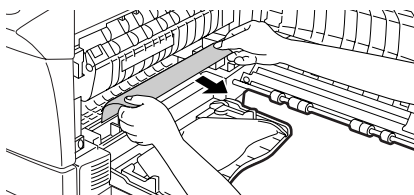
- 1 Finoman távolítsa el az elakadt papírt a papíradagolási helyről, amint az ábra mutatja. Amikor a () villog a kijelzőn, és az elakadt papír nem látszik a papíradagolási helyről, húzza ki a papírtálcát, és vegye ki az elakadt papírt. Ha a papír nem vehető ki, folytassa itt: "B: Elakadás a fixálóegységben".



A fixálóegység forró. Ne érjen a fixálóegységhez az elakadt papír eltávolításakor. Ez égést vagy más sérülést okozhat.



- Ne érjen a fényhenger felületéhez (zöld rész) az elakadt papír eltávolításakor. Az károsíthatja a fényhengert, és foltokat okozhat a másolatokon.
- Ha a papír a többlapos oldaltálcáról lett adagolva, ne a többlapos oldaltálcán keresztül távolítsa el az elakadt papírt. A papíron lévő festék foltot hagyhat a papírtovábbító részen, foltos másolatokat okozva.

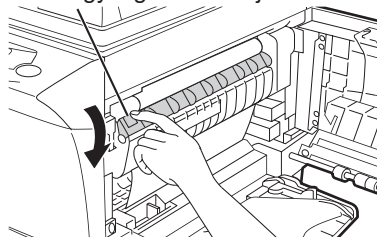


- 2 Zárja be az oldallapot a nyitógombja melletti kerek kiemelkedések megnyomásával. Az elakadás () kijelző kialszik, és a start () kijelző világítani kezd.

B: Elakadás a fixálóegységben

- 1 Engedje le a fixálóegység kioldó karját.

Fixálóegység kioldó karja

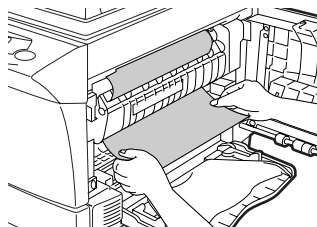


- 2** Óvatosan távolítsa el az elakadt papírt a fixálóegység alól, amint az ábra mutatja. Ha a papírt nem lehet kivenni, folytassa itt: "C: Elakadás a papírtovábbításnál".



Vigyázat

A fixálóegység forró. Ne érjen a fixálóegységhez az elakadt papír eltávolításakor. Ez égést vagy más sérülést okozhat.



Figyelem

- Ne érjen a fényhenger felületéhez (zöld rész) az elakadt papír eltávolításakor. Az károsíthatja a fényhengert, és foltokat okozhat a másolatokon.
- Ne vegye ki az elakadt papírt a fixálóegység fölül. A papíron lévő rögzítetlen festék foltot hagyhat a papírtovábbítási helyen, foltos másolatokat eredményezve.

- 3** Emelje fel a fixálóegység kioldó karját, majd zárja be az oldallapot a nyitógombja melletti kerek kiemelkedések megnyomásával. Az elakadás () kijelző kialszik, és a start () kijelző kigyullad.

C: Elakadás a papírtovábbításnál

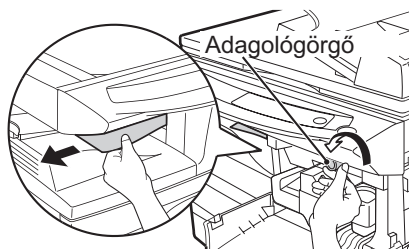
- 1** Engedje le a fixálóegység kioldó karját.

Ld. "B: Elakadás a fixálóegységben" (64. o.)

- 2** Nyissa ki a homloklapot.

A homloklap kinyitását ld. "A FESTÉKHAZETTA BESZERELÉSE" (10. o.).

- 3** Forgassa el az adagológörgőt a nyíl irányába, és óvatosan vegye ki az elakadt papírt a kimeneti részből.



- 4** Emelje fel a fixálóegység kioldókarját, zárja be a homloklapot, majd zárja be az oldallapot a nyitógombja melletti kerek kiemelkedések megnyomásával. Az elakadás (⌘) kijelző kialszik, és a start (⏻) kijelző kigyullad.

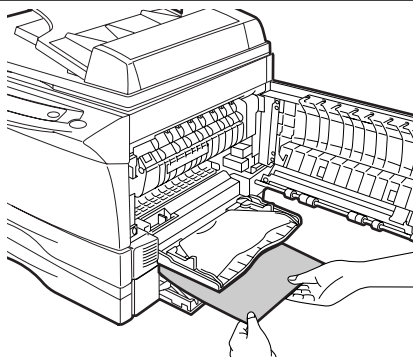


Figyelem

A fedőlapok bezárásakor biztonságosan zárja be a homloklapot, majd zárja be az oldallapot. Ha rossz sorrendben zárja be a fedőlapokat, azok megsérülhetnek.

D: Elakadás az alsó papíradagolási helyen (AL-1555)

- 1** Nyissa ki az alsó oldallapot (a többlapos oldaltálca alatt), és távolítsa el az elakadt papírt. Ha a **P** villog és az elakadt papír nem látszik az alsó oldallap területéről, húzza ki az alsó papírtálcát, és vegye ki az elakadt papírt. Ezután zárja be az alsó papírtálcát.



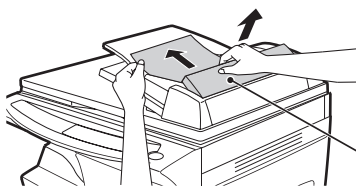
- 2** Zárja be az alsó oldallapot.

- 3** Zárja be az oldallapot a nyitógombja melletti kerek kiemelkedések megnyomásával. Az elakadás (⌘) kijelző kialszik, és a start (⏻) kijelző kigyullad.

E: Elakadás az SPF(AL-1553), RSPF(AL-1555)-ben

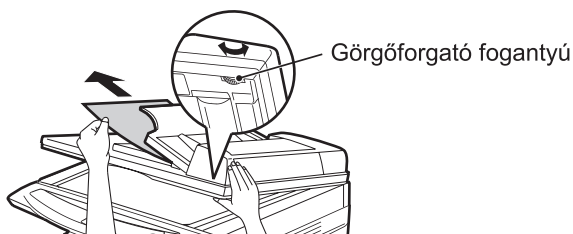
Három hely egyikén akadhat el az eredeti: ha az elakadt eredeti látszik az eredetiadagoló tálcáról, (A) az eredetiadagoló tálcában; ha az elakadt eredeti nem látszik az eredetiadagoló tálcáról, (B) a kimeneti részben vagy (C) az adagológörgő alatt. Vegye ki az elakadt eredetit az egyes helyekre vonatkozó utasításokat követve.

- (A)** Nyissa ki az adagológörgő fedelét, és óvatosan húzza az eredetit balra és ki az eredetiadagoló tálcából. Zárja be az adagológörgő fedelét. Nyissa ki és csukja be a takarólapot az SPF/RSPF elakadás (◁) kijelző kikapcsolásához. Ha az elakadt eredetit nem lehet könnyen eltávolítani, folytassa a (C)-vel.



Adagológörgő fedele

(B) Nyissa ki a takarólapot, és forgassa a görgőforgató fogantyút az elakadt eredeti eltávolításához a kimeneti részből. Ha az elakadt eredetit nem lehet könnyen eltávolítani, folytassa a (C)-vel.



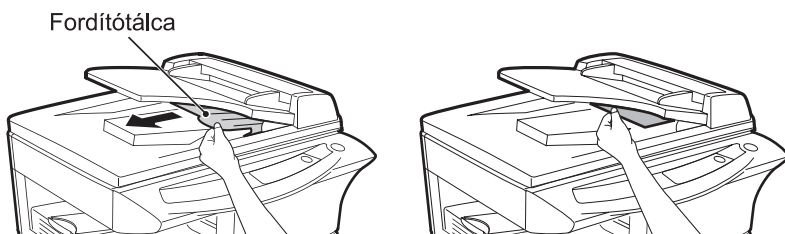
(AL-1555)

Az RSPF-nél húzza ki a fordítótálcát az elakadt eredeti eltávolításához.

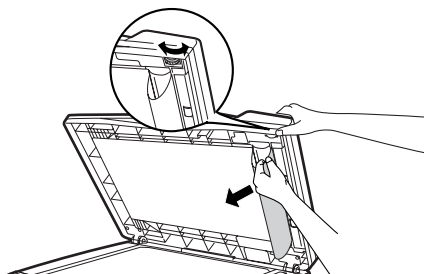


Megjegyzés

Az RSPF-nél, az elakadt eredetinek a kimeneti részből való eltávolítása után tolja vissza a fordítótálcát a kimeneti helyhez, amíg a helyére nem kattann.



(C) Ha az eredeti nem megy könnyen a kimeneti részhez, húzza ki a nyíl irányába a fogantyú forgatása közben.



Megjegyzés

Megjelenhet egy szám egy mínuszjel után a kijelzőn, jelezve azoknak az eredetieknek a számát, amelyeket vissza kell tenni az eredetiadagoló tálcába. Nyissa ki és zárja be az SPF/RSPF-et az SPF/RSPF elakadás (<) kijelző törléséhez, majd tegye vissza a szükséges számú eredetit. Ezután nyomja meg a start () gombot a másolás folytatásához.

MŰSZAKI JELLEMZŐK

Model		AL-1552	AL-1553	AL-1555
Típus		Digitális többfunkciós rendszer, asztali típus		
Másolási/nyomatási rendszer		Száraz, elektrosztatikus transzfer		
Eredeti		Lapok, kötött dokumentumok		
Nyomtató funkció		Van		
Szkenner funkció		Van		
Papírtálca		Papírtálca (250 lap)		1-2. Papírtálca (2 x 250 lap)
Egylapos oldaltálca, Többlapos oldaltálca		Egylapos oldaltálca (1 lap)	Többlapos oldaltálca (50 lap)	
Papírkimeneti tálca		100 lap		
SPF/RSPF		—	SPF	RSPF
Eredetiméretek	Dokumentumüveg SPF/RSPF	Max. A4		
Eredetiadagolás	Dokumentumüveg	1 lap		
	SPF/RSPF	—	Legfeljebb 30 lap	
Másolási/Nyomatási méret		A6 - A4 * ¹		
Képvesszeség		Max. 3 mm (Dokumentumüveg) Max. 4 mm (SPF/RSPF) * ² Max. 4.5 mm * ³ Max. 6 mm * ⁴		
Másolási sebesség		15 oldal/perc		
Nyomtatási sebesség		Max.12 oldal/perc(A4)		
Folyamatos másolás/nyomatás		Max. 99 oldal visszaszámlálással		
Első másolat/nyomatás idő (Körülbelül)		9,6 másodperc * ⁵ (papír:A4, megvilágítási mód:AUTO, másolási arány:100%)		
Másolási arány		Változtatható:25-400%, 1%-os lépésekben (összesen 376 lépés) Rögzített: 25%, 70%, 86%, 100%, 141%, 400%		
Megvilágítási rendszer	Dokumentumüveg	Mozgó optikai forrás, résmegvilágítással (rögzített eredeti), automatikus megvilágítással		
	SPF/RSPF	—	Mozgó eredeti	
Fixáló rendszer		Hőhengerek		
Előhívó rendszer		Mágneskefés előhívás		
Fényforrás		Hideg katód fluoreszkáló lámpa		
Felbontás	Fénymásoló	600 x 300 dpi (Auto/Kézi mód) 600 x 600 dpi (Fotó mód)		
	Nyomtató	600 dpi		
	Szkenner	600 x 1200 dpi		

Model		AL-1552	AL-1553	AL-1555
Fokozatok	Beolvasás	256 fokozat		
	Kimenet	2 fokozat		
Bit mélység		1 bit vagy 8 bit/pixel		
Érzékelő		Színes CCD		
Lapolvasási sebesség		Max. 2,88 ms/sor		
Memória		16 MB		
Tápegység		Helyi feszültség $\pm 10\%$ (Ennek a másológépnek az áramforrását a berendezés hátulján található névtáblán láthatja)		
Energiafogyasztás		1000 W		
Összkiterjedés	Szélesség (mm)	607,6		809,0
	Mélység (mm)	462,5	492,5	
Tömeg (Körülbelül) *6		16 kg	19 kg	23 kg
Gép kiterjedése	Szélesség (mm)	518,0		
	Mélység (mm)	462,5	492,5	
	Magasság (mm)	295,6	380,4	465,4
Működési körülmények		Hőmérséklet: 10° C - 30° C Páratartalom: 20% - 85%		
Emuláció		SHARP GDI		
Illesztő		USB illesztő (USB1.1 Standard)/ IEEE1284-kompatibilis kétirányú párhuzamos illesztő (Csak a nyomtatónál)		
Zajkibocsátás		Zajszint LWA (1B=10dB) Másolás: 6,0 [B], Készenlét: 3,7 [B] Hangnyomás LPA (készenléti állás) Másolás: 46 [dB (A)], Készenlét: 23 [dB (A)] Zajkibocsátás mérés az ISO 7779 alapján.		
Kibocsátás koncentrációja (mérés a RAL-UZ62 alapján)		Ózon: kevesebb mint 0.02 mg/m ³ Por: kevesebb, mint 0.075 mg/m ³ Stirén: kevesebb, mint 0.07 mg/m ³		

*1 Csak hosszában adagolja a papírt.

*2 Felső és alsó élek.

*3 A többi él mentén összesen.

*4 A második alsó éle (Kétoldalas másolási mód).

*5 Az adatátviteli idő nincs beleszámítva. (Csak a nyomtatónál)

*6 Nem számítva a festék- és fényhenger-kazettákat.



Megjegyzés

Folyamatos fejlesztési politikánk részeként, a SHARP fenntartja a jogot, hogy formai és műszaki jellemzőbeli változtatásokat eszközöljön a termék fejlesztése érdekében, előzetes figyelmeztetés nélkül. A teljesítmény jellemzőinek feltüntetett adatai a termékegységek névleges értékei. Előfordulhatnak eltérések ezektől az értékektől az egyes berendezések esetében.

KELLÉKEK

Kellékek rendelésekor, kérjük, használja a helyes kellékszámokat az alábbi lista alapján.



Megjegyzés

Csak eredeti SHARP alkatrészeket és kellékeket használjon.



A legjobb másolási eredményekhez csak eredeti SHARP kellékeket használjon, amelyek tervezése, kivitelezése és tesztelése a SHARP fénymásolók maximális élettartamát és teljesítményét szolgálja. Ellenőrizze a Genuine Supplies címkét a festék csomagolásán.

Kellékek listája

Kellék	Kellékszám	Használható élettartam
Festékkazetta	AL-110DC	Kb. 4 000 lap*
Fényhenger kazetta	AL-100DR	Kb. 18 000 lap

* A4 papír másolását alapul véve 5%-os festettségű felülettel
(A gépbe gyárilag beszerelt festékkazetta élettartama kb. 2 000 lap.)

Illesztőkábel

Kérjük, szerezze be a megfelelő kábelt a számítógéphez.

Párhuzamos illesztőkábel

IEEE 1284 árnyékolt típusú kétirányú párhuzamos illesztőkábel (2 m max.)

USB illesztőkábel

Árnyékolt csavart érpár, nagysebességű átvitel (2 m max.)

A BERENDEZÉS MOZGATÁSA ÉS TÁROLÁSA

Mozgatási utasítások

A berendezés mozgatásakor kövesse az alábbi eljárást.



Figyelem

A berendezés mozgatásakor előre vegye ki a festékkazettát.

- 1** Kapcsolja ki a hálózati kapcsolót, és húzza ki a hálózati csatlakozót.
- 2** Nyissa ki az oldallapot és a homloklapot, ebben a sorrendben. Vegye ki a festékkazettát, és zárja be az oldallapot és a homloklapot, ebben a sorrendben.
Az oldallap és a homloklap kinyitásához és bezárásához, és a festékkazetta kivételéhez ld. "FESTÉKKAZETTA CSERÉJE" (57. o.).
- 3** Emelje meg a papírtálca fogóját, és húzza ki a papírtálcát, amíg meg nem áll.
- 4** Nyomja le a nyomólemez közepét, amíg a helyére nem kattán, és zárja le a lemezt a nyomólemez-rögzítővel, ami a papírtálca elejében van tárolva.
- 5** Tolja vissza a papírtálcát a gépbe.
- 6** Rögzítse az olvasófej-rögzítő kapcsolót (9. o.).



Figyelem

A berendezés szállításánál az olvasófejet rögzíteni kell a szállításból adódó kár megelőzésére.

- 7** Zárja be a többlapos oldaltálcát (AL-1553, AL-1555) és tegye hozzá a csomagolóanyagot és szalagot, amelyek el lettek távolítva a berendezés telepítésekor. Ld. "ELŐKÉSZÍTÉS A TELEPÍTÉSRE" (8. o.).
- 8** Tegye a gépet a dobozba. Ld. "MELLÉKELT ALKATRÉSZEK ÉS KIEGÉSZÍTŐK ELLENŐRZÉSE" (8. o.).

Megfelelő tárolás

Olyan helyen tárolja a kellékeket, amely:

- tiszta és száraz,
- állandó hőmérsékletű,
- nincs kitéve közvetlen napsütésnek

A papírt a csomagolásában tárolja, egyenesen fektetve.

- A csomagoláson kívül vagy álló csomagokban tárolt papír meggyűrődhet vagy átnedvesedhet, papír elakadást okozva.

NÉVMUTATÓ

A

Acrobat reader	43
Állapotkijelzők	62
Auto kikapcsolási mód	55
Auto törlési idő	55
Automatikus megvilágítási beállítás	50

B

Bekapcsolás	12
Berendezés hibáinak elhárítása	61
Berendezés tisztítása	59
- Borítás	59
- Dokumentumüveg	59
- Lapolvasó ablak	59
- SPF/RSPF	59
- Takarófedél	59
- Töltőszál	60
Bevezető	4

D

Dokumentumüveg	5, 47
----------------------	-------

E

Egylapos oldaltálcá	18
Elakadás kijelző	62
Elakadt papír eltávolítása	
- Alsó papíradagolási hely	66
- Fixáló egység	64
- Papíradagolási hely	64
- Papírtovábbítás helye	65
- SPF/RSPF	66
Előmelegítési üzemmód	55
Energiatakarékos kijelző	6, 32
Eredeti elhelyezése	
- Dokumentumüveg	47
- SPF/RSPF	48

F

Felkészülés a telepítésre	8
Fényhenger kazetta	58
Fényhenger kazetta cseréje	58
Fényhenger kazetta cseréje szükséges kijelző	62
Festékkazetta	10, 57

Festékkazetta beszerelése	10
Festékkazetta cseréje	57
Festékkazetta cseréje szükséges kijelző	62
Figyelmeztetések	
- Használat	1
- Kezelés	2
Figyelmeztető címke	1
Figyelmeztető kijelző	
- Elakadás kijelző	6, 62
- Fényhenger cseréje szükséges kijelző	6, 62
- Festékkazetta cseréje szükséges kijelző	6, 62
Fixálóegység kioldó karja	5, 64
Fogantyú	5
Folyamatos adagolási mód	49, 54, 55
Fotó másolás	49
Függelék	68

G

Gombkezelő	19, 35
------------------	--------

H

Hálózati kábel	8
Hálózati kábel csatlakoztatása	12
Hálózati kapcsoló	5, 12
Hardver- és szoftverigények	20
Használati utasításban és az online útmutatóban használt rövidítések	4
Hibaelhárítás	61
Hogyan használjuk az online útmutatót	43
Hogyan nyomtassunk?	33
Homloklap	5

I

Illesztő	
- Párhuzamos illesztő	45
- USB illesztő	45
Illesztőkábel	70
Illesztőkábel csatlakoztatása	
- Párhuzamos illesztőkábel	45
- USB illesztőkábel	45

K	
Kellékek	70
Kelléklista	70
- Fényhenger	70
- Festékkazetta	70
Kezelőpanel.....	5
Kezelőpanel kiindulási beállításai.....	13
Kicsinyítés/nagyítás/zoom.....	51
Kijelző	6
Kijelzők a kezelőpanelen.....	32
Kikapcsolás	13

L	
Lapolvasás a "Képolvasó és fényképezőgép varázslója"-val.....	42
Lapolvasás a számítógépről	40

M	
Más telepített meghajtók használata	44
Másolandó eredeti gomb	6, 53
Másolandó mennyiség	49
Másolás	46
Másolás folyamata	46
Másolási arány megjelenítése gomb	6, 51
Másolási arány választó kijelzők ..	6, 51
Másolási arány választó gomb	6, 51
Másolási mennyiség gomb	6, 49, 55
Megfelelő tárolás	71
Megszakító másolás	47
Megvilágítás beállítása	49
Megvilágítás kijelző	6, 49
Megvilágítási mód kijelzők	6, 49
Megvilágítási mód választó gomb ..	6, 49
Mellékelt alkatrészek és kiegészítők ellenőrzése	8
MFP meghajtó	19
- Nyomtatási állapot ablak	19
- Nyomtató meghajtó	19
- Szkenner meghajtó	19
Mozgatás utasításai	71
Műszaki jellemzők	68

N	
Név	
- Kezelőpanel	6
- Részek nevei	5

Nyomtatási mód használata	33
Nyomtató meghajtó megnyitása	
- Alkalmazás	33
- Start menü	33

O	
Oldallap.....	5
Oldallap nyitó gombja	5
Oldaltálca	17
Oldaltálca lapvezetője.....	5, 17, 18
Olvasófej rögzítő kapcsoló.....	9
ON LINE gomb	6, 32
ON LINE kijelző	6, 32
Online útmutató	4, 43
Összeállítás	7
Összes másolt példány számának megjelenítése	56

P	
Papír	14
Papír betöltése.....	14
Papír kimeneti tálca	5
Papír kimeneti tálca hosszabbítása	5
Papíradagolás helye kijelző.....	6
Papírtálca.....	5, 15
Papírtálca feltöltése	15
Párhuzamos illesztőkábel	45, 70

S	
SCANNER gomb	6, 39
SHARP TWAIN használata	40
Sharpdesk.....	19
Sötét gomb	6, 49
SPF/RSPF	48
SPF/RSPF elakadás kijelző	6, 66
SPF/RSPF kijelző	6, 48
Start gomb	6, 46, 56
Start kijelző	6, 32
Szkenner kijelző	6, 32
Szkenner meghajtó	19
Szkenner meghajtó megnyitása	40
Szkenner mód használata	35
Szoftver SHARP Személyi MFP sorozatt	19
Szoftver telepítése	19, 22

T	Útmutatók használata 4
Tálca kiválasztása 51	Üzembe helyezés 7
Tálcaválasztó gomb 6, 51	V
Telepítés előtt 20	Világos gomb 6, 49
Többlapos oldaltálca 17	Z
Töltőszál 5, 60	Zoom kijelző 51
Töltőszál-tisztító 5	Zoom gomb 6, 51
Törlés gomb 6, 49, 56	
U	
USB illesztőkábel 45, 70	

TÁRGYMUTATÓ

Bekapcsolás 12	Lapolvasás
Berendezés mozgatása 71	- Gombkezelő 35
Berendezés tárolása 71	- Képolvasó és fényképezőgép varázslója 42
Berendezés tisztítása	- SHARP TWAIN 40
- Borítás 59	Más meghajtók telepítése 44
- Dokumentumüveg 59	Másolandó mennyiség megadása 49
- SPF/RSPF 59	Másolás 46
- Takarófedél 59	Másolási minőség beállítása
- Töltőszál 60	- Auto 50
Elakadás megszüntetése	- Fotó 49
- Alsó papíradagolási hely 66	- Kézi 49
- Fixálóegység 64	Másolatok nagyítása/kicsinyítése 51
- Papíradagolási hely 64	Nyomtatás 33
- Papírtovábbítás helye 65	Nyomtató meghajtó beállítása 33
- SPF/RSPF 66	Online útmutató használata 43
Eredeti behelyezése	Összes másolt példány számának megjelenítése 56
- Dokumentumüveg 47	Papír betöltése
- SPF/RSPF 48	- Oldaltálca 17
Felhasználói program beállítása 55	- Papírtálca 15
Felkészülés a telepítésre 8	- Többlapos oldaltálca 17
Fényhenger kazetta cseréje 58	Szoftver telepítése
Festékkazetta beszerelése 10	- Acrobat 43
Festékkazetta cseréje 57	- Gombkezelő 19
Festéktakarékos mód beállítása 54	- MFP meghajtó 19
Gombkezelő beállítása 35	- Sharpdesk 19
Hálózati kábel csatlakoztatása 12	Tálca kiválasztása 51
Illesztőkábel csatlakoztatása	Tálcaválasztás 51
- Párhuzamos illesztőkábel 45	
- USB illesztőkábel 45	
Kétoldalas másolás 52	
Kikapcsolás 13	
Kiszerelés ellenőrzése 8	

SZOFTVERFELHASZNÁLÓI ENGEDÉLY

KÉRJÜK, A TERMÉK HASZNÁLATA ELŐTT FIGYELMESEN OLVASSA EL EZT AZ ENGEDÉLYT. A SZOFTVER HASZNÁLATÁVAL ALÁVETI MAGÁT A JELEN ENGEDÉLYBEN FOGLALT FELTÉTELEKNEK.

1. Engedély.

Az alkalmazásra, a demonstrációra, a rendszerre és a jelen Engedélyt kísérő minden más szoftverre, legyen az lemezen vagy csak olvasható memóriában vagy bármely másfajta adathordozón (a Szoftver), valamint a kapcsolódó dokumentációra Ön a SHARP részéről felhasználói engedélyt kap. Az Ön tulajdonát képezi az a lemez, amelyre a Szoftvert rögzítették, de a SHARP és/vagy a SHARP Licencadói fenntartják jogcímüket a Szoftverre és a kapcsolódó dokumentációra vonatkozóan. A jelen Engedély alapján Ön a Szoftvert egy adott nyomtatóhoz csatlakozó egy vagy több számítógépen használhatja, és a szoftverről kizárólag biztonsági másolat céljára készíthet egy darab számítógép által olvasható formájú másolatot. Az ilyen másolatokon reprodukálni köteles minden olyan SHARP szerzői jogi figyelmeztetést, a SHARP Licencadók általi szerzői jogi figyelmeztetést, valamint a SHARP-tól és/vagy Licencadóitól származó tulajdonjogi tájékoztatást, amely a Szoftver eredeti másolatán szerepelt. Átadhatja továbbá a szoftverre, a Szoftver biztonsági másolatára és a kapcsolódó dokumentációra vonatkozó minden engedélyjogosultságát és a jelen Engedély egy másolatát egy másik fél részére, feltéve, hogy a másik fél elolvassa és elfogadja a jelen Engedélyben foglalt feltételeket.

2. Korlátozások.

A Szoftver szerzői jog által védett anyagokat, szakmai titkokat és egyéb jogvédtett anyagokat tartalmaz, amelyek a SHARP és/vagy Licencadói tulajdonát képezik és amelyek védelme érdekében Ön a Szoftvert nem fordíthatja vissza, nem fejtheti vissza, nem bonthatja szét és semmilyen más módon nem redukálhatja ember által érzékelhető formába. A Szoftvert nem módosíthatja, nem teheti hálózatra, nem adhatja bérbe, lízingbe, kölcsönbe, nem terjesztheti és nem hozhat létre részben vagy egészben a Szoftverből levezetett műveket. A Szoftvert egyik számítógépről a másikra nem továbbíthatja elektronikus úton vagy hálózaton keresztül.

3. Lezárás.

A jelen felhasználói engedély a lezárásáig érvényes. Az Engedélyt bármikor lezárhatja a Szoftver, a kapcsolódó dokumentáció és ezek összes másolatának megsemmisítésével. Ha Ön az Engedély bármely rendelkezését megszegi, az Engedély a SHARP és/vagy SHARP Licencadók részéről azonnal, figyelmeztetés nélkül véget ér. Az engedély lezárásával egyidejűleg köteles megsemmisíteni a Szoftvert, a kapcsolódó dokumentációt és ezek összes másolatát.

4. Exportálási jogi biztosítékok.

Ön beleegyezik és szavatolja, hogy sem a Szoftver, sem a SHARP részéről átadott bármilyen technikai adat vagy annak közvetlen terméke nem kerül exportálásra az Egyesült Államok területén kívülre, kivéve ha arra meghatalmazással rendelkezik és azt az Egyesült Államok törvényei és szabályozása engedik. Amennyiben a Szoftverhez az Egyesült Államokon kívül jutott hozzá jogszerűen, Ön beleegyezik, hogy sem a Szoftvert, sem a SHARP részéről átadott bármely technikai adatot, sem annak közvetlen termékét nem fogja újraexportálni, kivéve ha azt az Egyesült Államok törvényei és szabályozása, valamint a Szoftver beszerzési helye szerinti jogrendszer törvényei és szabályozása engedi.

5. Kormányzati végfelhasználók.

Amennyiben a Szoftvert az Egyesült Államok kormányának valamely egysége vagy ügynöksége megbízásából szerzi be, az alábbi rendelkezések irányadók. A kormány beleegyezik:

- (i) Ha a Szoftvert a Védelmi Minisztérium (DoD) részére szállítják, a Szoftver a Kereskedelmi számítógépes szoftver besorolás alá esik, és a kormány csak korlátozott jogokat szerez a Szoftverben és annak dokumentációjában, a fogalom DFARS 252.227-7013 (c)(1) cikkelyében szereplő meghatározásának megfelelően.
- (ii) Ha a Szoftvert az Egyesült Államok kormányának a Védelmi Minisztériumon (DoD) kívüli bármely más egységének szállítják, a kormánynak a Szoftverre és annak dokumentációjára vonatkozó jogai a FAR 52.227-19 (c)(2) cikkelyében meghatározottak szerint alakulnak, illetve a NASA estében a FAR NASA kiegészítésének

6. Korlátozott garancia az adathordozóra.

A SHARP garantálja, hogy a lemezek, amelyekre a Szoftvert rögzítették, normál használat esetén a számla másolata által tanúsított vásárlási dátumtól számított kilencven (90) napig mentesek lesznek az anyag- és gyártási hibáktól. A SHARP és/vagy a SHARP Licencadójának teljes felelőssége és az Ön kizárólagos jogorvoslati lehetősége a jelen 6. cikkelyben foglalt korlátozott garanciának nem megfelelő lemez cseréjében merül ki. A lemezt akkor cserélik ki, ha a számla másolatával együtt visszaküldik a SHARP vagy egy hivatalos SHARP képviselő részére. A SHARP felelőssége nem terjed ki a baleset, visszaélés vagy nem megfelelő alkalmazás következtében megsérült lemez cseréjére.

A LEMEZEKRE VONATKOZÓ BÁRMILYEN KÖZVETETT GARANCIA, BELEÉRTVE AZ ELADHATÓSÁGRA ÉS AZ EGY ADOTT CÉLRA VALÓ ALKALMASSÁGRA VONATKOZÓ KÖZVETETT GARANCIÁKAT IS, AZ ÁTVÉTELTŐL SZÁMÍTOTT KILENCVEN (90) NAPRA KORLÁTOZÓDIK. A JELEN GARANCIA MEGHATÁROZOTT JOGOKAT BIZTOSÍT AZ ÖN RÉSZÉRE, ÉS AZ ELTÉRŐ JOGRENDSZEREKTŐL FÜGGŐEN TOVÁBBI JOGOKKAL IS RENDELKEZHET.

7. A Szoftverre vonatkozó garancia kizárása.

Ön kifejezetten elismeri és beleegyezik, hogy a Szoftvert kizárólag saját felelősségére használja. A szoftver és a kapcsolódó dokumentáció úgy kerül szállításra AHOGY VAN, bármiféle garancia nélkül, és a SHARP és a SHARP Licencadói (a 7. és 8. rendelkezések célja tekintetében a SHARP és a SHARP Licencadói együttesen a SHARP néven kerülnek hivatkozásra) KIFEJEZETLEN KIZÁRÁK MINDENFÉLE GARANCIÁT, LEGYEN AZ KIFEJEZETT VAGY KÖZVETETT, IDEÉRTVE-DE NEM KORLÁTOZVA AZOK KÖRÉRE-AZ ELADHATÓSÁGRA ÉS EGY ADOTT CÉLRA VALÓ ALKALMASSÁGRA VONATKOZÓ KÖZVETETT GARANCIÁKAT. A SHARP NEM GARANTÁLJA, HOGY A SZOFTVERBEN FOGLALT SZOLGÁLTATÁSOK MEGFELELNEK AZ ÖN ELVÁRÁSAINAK, VAGY HOGY A SZOFTVER MŰKÖDÉSE ZAVARTALAN VAGY HIBÁKTÓL MENTES LESZ, VAGY HOGY A SZOFTVER HIBÁI KI LESZNEK JAVITVA. A SHARP TOVÁBBÁ NEM GARANTÁL ÉS NEM ÁLLÍT SEMMIT A SZOFTVER VAGY A KAPCSOLÓDÓ DOKUMENTÁCIÓ HASZNÁLATÁRA VAGY HASZNÁLATÁNAK KÖVETKEZMÉNYEIRE VONATKOZÓAN A MEGFELELŐSÉG, PONTOSSÁG, MEGBÍZHATÓSÁG VAGY EGYEBEK TEKINTETÉBEN. SEMMILYEN, A SHARP VAGY EGY HIVATALOS SHARP KÉPVISELŐ ÁLTAL ADOTT SZÓBELI VAGY ÍROTT INFORMÁCIÓ VAGY TANÁCS NEM ALAPÍTHAT GARANCIÁT ÉS NEM BŐVÍTHETI KI A JELEN GARANCIA KÖRÉT. AMENNYIBEN A SZOFTVER HIBÁSNAK BIZONYUL, ÖN (ÉS NEM A SHARP VAGY A HIVATALOS SHARP KÉPVISELŐ) ÁLLJA A SZÜKSÉGES SZERVIZELÉS, JAVÍTÁS VAGY BEAVATKOZÁS TELJES KÖLTSÉGÉT. EGYES JOGRENDSZEREK NEM TESZIK LEHETŐVÉ A KÖZVETETT GARANCIÁK KIZÁRÁSÁT, ÍGY ELŐFORDULHAT, HOGY A FENTI KIZÁRÁS ÖNRE NEM VONATKOZIK.

8. Felelősség korlátozása.

A SHARP SEMMILYEN KÖRÜLMÉNYEK KÖZÖTT, ÍGY GONDATLANSÁG ESETÉN SEM FELEL A SZOFTVER VAGY A KAPCSOLÓDÓ DOKUMENTÁCIÓ HASZNÁLATÁBÓL VAGY HASZNÁLATRA VALÓ KÉPTELENSÉGÉBŐL EREDŐ VÉLETLENSZERŰ, SPECIÁLIS VAGY KÖVETKEZMÉNYES KÁRÉRT, MÉG AKKOR SEM, HA A SHARP VAGY A HIVATALOS SHARP KÉPVISELŐ FIGYELMÉT FELHÍVTA AZ ILYEN KÁROK LEHETŐSÉGÉRE. EGYES JOGRENDSZEREK NEM TESZIK LEHETŐVÉ A VÉLETLENSZERŰ VAGY KÖVETKEZMÉNYES KÁROKÉRT VALÓ FELELŐSSÉG KORLÁTOZÁSÁT, ÍGY ELŐFORDULHAT, HOGY A FENTI KORLÁTOZÁS VAGY KIZÁRÁS ÖNRE NEM VONATKOZIK.

A SHARP-nak az összes kárért, veszteségért és cselekmény következményeiért (alapuljon az szerződésen, károkozáson (ideértve a hanyagságot is) vagy egyeben) Önnel szemben fennálló felelőssége semmilyen esetben nem haladhatja meg az Ön által a Szoftverért kifizetett összeget.

9. Joghatóság és elkülöníthetőség.

A jelen engedélyt a Szoftvernek az Apple Macintosh-sal és a Microsoft Windows-zal összefüggő részei tekintetében Kalifornia, illetve Washington állam törvényei szabályozzák és azok szerint értelmezendő. Amennyiben egy kompetens joghatóság bármilyen okból úgy találja, hogy a jelen Engedély bármely rendelkezése vagy annak egy része nem érvényesíthető, úgy a felek szándékának kifejezése érdekében az Engedély adott rendelkezését a megengedett legnagyobb mértékben kell érvényesíteni, és az Engedély fennmaradó részének érvényessége és hatálya továbbra is sértetlenül fennáll.

10. Teljes megállapodás.

A jelen Engedély képezi a felek között a Szoftver és a kapcsolódó dokumentáció használata tekintetében fennálló teljes megállapodást és hatálytalanít az adott tárgyra vonatkozó minden korábbi vagy egyidejű megegyezést vagy megállapodást, legyen az írott vagy szóbeli. A jelen Engedély módosítása csak akkor bír kötelező erővel, ha írásba foglalják és azt a SHARP által megfelelően meghatalmazott képviselő aláírja.

A. Hulladék-elhelyezési tájékoztató felhasználók részére (magán háztartások)

1. Az Európai Unióban

Figyelem: Ha a készüléket ki akarja selejtezni, kérjük, ne a közönséges szemeteskukát használja!

A használt elektromos és elektronikus berendezéseket külön, és a használt elektromos és elektronikus berendezések szabályszerű kezeléséről, visszanyeréséről és újrahasznosításáról rendelkező jogszabályokkal összhangban kell kezelni. A tagállamok általi végrehajtást követően az EU államokon belül a magán háztartások használt elektromos és elektronikai berendezéseiket díjmentesen juttathatják vissza a kijelölt gyűjtőlétesítményekbe*. Egyes országokban* a helyi kiskereskedés is díjmentesen visszaveheti Öntől a régi terméket, ha hasonló új terméket vásárol.

*) A további részletekről, kérjük, érdeklődjön az önkormányzatnál.

Ha használt elektromos vagy elektronikus berendezésében elemek vagy akkumulátorok vannak, kérjük, előzetesen ezeket selejtezze ki a helyi előírásoknak megfelelően.

A termék szabályszerű kiselejtezésével Ön segít biztosítani azt, hogy a hulladék keresztülmenjen a szükséges kezelésen, visszanyerési és újrahasznosítási eljáráson, ezáltal közreműködik a lehetséges káros környezeti és humán egészségi hatások megelőzésében, amelyek ellenkező esetben a helytelen hulladékkezelés következtében előállhatnának.

2. Az EU-n kívüli egyéb országokban

Ha a terméket ki szeretné selejtezni, kérjük, forduljon az önkormányzathoz, és érdeklődjön a helyes hulladék-elhelyezési módszerről.



Figyelem: A terméket ezzel a jelöléssel látták el. Ez azt jelenti, hogy a használt elektromos és elektronikus termékeket nem szabad az általános háztartási hulladékkal keverni. Ezekhez a termékekhez külön hulladékgyűjtő rendszer üzemel.

B. Hulladék-elhelyezési tájékoztató vállalati felhasználók részére.

1. Az Európai Unióban

Ha a terméket üzleti célokra használta, és ki kívánja selejtezni:

Kérjük, forduljon a SHARP kereskedéshez, ahol tájékoztatják Önt a termék visszavételéről. Lehetséges, hogy a visszavételből és újrahasznosításból eredő költségeket felszámítják. Előfordulhat, hogy a helyi hulladékbegyűjtő létesítmény átveszi a kisebb termékeket (és kis mennyiségeket).

2. Az EU-n kívüli egyéb országokban

Ha a terméket ki szeretné selejtezni, kérjük, forduljon az önkormányzathoz, és érdeklődjön a helyes hulladék-elhelyezési módszerről.

This equipment complies with the requirements of Directives 89/336/EEC and 73/23/EEC as amended by 93/68/EEC.

Dieses Gerät entspricht den Anforderungen der EG-Richtlinien 89/336/EWG und 73/23/EWG mit Änderung 93/68/EWG.

Ce matériel répond aux exigences contenues dans les directives 89/336/CEE et 73/23/CEE modifiées par la directive 93/68/CEE.

Dit apparaat voldoet aan de eisen van de richtlijnen 89/336/EEG en 73/23/EEG, gewijzigd door 93/68/EEG.

Dette udstyr overholder kravene i direktiv nr. 89/336/EEC og 73/23/EEC med tillæg nr. 93/68/EEC.

Quest' apparecchio è conforme ai requisiti delle direttive 89/336/EEC e 73/23/EEC, come emendata dalla direttiva 93/68/EEC.

Este equipamento obedece às exigências das directivas 89/336/CEE e 73/23/CEE, na sua versão corrigida pela directiva 93/68/CEE.

Este aparato satisfice las exigencias de las Directivas 89/336/CEE y 73/23/CEE, modificadas por medio de la 93/68/CEE.

Denna utrustning uppfyller kraven enligt riktlinjerna 89/336/EEC och 73/23/EEC så som kompletteras av 93/68/EEC.

Dette produktet oppfyller betingelsene i direktivene 89/336/EEC og 73/23/EEC i endringen 93/68/EEC.

Tämä laite täyttää direktiivien 89/336/EEC ja 73/23/EEC vaatimukset, joita on muutettu direktiivillä 93/68/EEC.

Η συσκευή αυτή πληρεί τις προϋποθέσεις των Οδηγιών 89/336/ΕΟΚ και 73/23/ΕΟΚ του Συμβουλίου όπως έχουν τροποποιηθεί από την Οδηγία 93/68/ΕΟΚ του Συμβουλίου.

Bu cihaz Konsey Direktifi 93/68/EEC tarafından düzeltilen 89/336/EEC ve 73/23/EEC Konsey Direktiflerinin gerekliklerine uygundur.

Tento přístroj je v souladu s požadavky směrníc rady 89/336/EEC a 73/23/EEC, tak jak byly upraveny směrníci rady 93/68/EEC.

See seade on vastavuses Nõukogu Direktiivis nr 89/336/EEC ja 73/23/EEC esitatud nõuetega, vastavalt Nõukogu Direktiivis nr 93/68/EEC esitatud parandustele.

Ez a készülék megfelel a Tanács által kiadott, 89/336/EGK és 73/23/EGK Irányelveknek és az utóbbi módosító 93/68/EGK Irányelvnek.

Ši ierice atbilst tehniskam prasibam pēc 89/336/EEC un 73/23/EEC direktīvam papildināts ar direktīvu 93/68/EEC.

Šis prietaisas atitinka ES Tarybos direktyvu 89/336/EEC ir 73/23/EEC patikslintos direktyvos 93/68/EEC reikalavimus.

To urządzenie spełnia wymagania dyrektyw 89/336/EEC i 73/23/EEC wraz z poprawkami dyrektywy 93/68/EEC.

Tento přístroj je v súlade s požiadavkami smerníc rady 89/336/EEC a 73/23/EEC tak ako boli upravené smernicou rady 93/68/EEC.

Ta aparat je v skladu z zahtevami Direktiv Sveta 89/336/EEC in 73/23/EEC kot je navedeno v dopolnilu k Direktivi Sveta 93/68/EEC.



A CE jel címke abban az esetben rögzíthető egy szerkezetre, ha a fenti mondatban leírt irányelvek alkalmazhatók a termékre. (Ez a mondat nem alkalmazható bármely olyan országban, ahol a fenti irányelvek nem szükségesek.)

SHARP®

FRANCIAORSZÁGBAN NYOMTATVA

TINSX1421TSZ1